

**REDACTIUNEA,**  
Administrațiunea și Tipografia  
Brașov, piața mare nr. 30.  
**TELEFON Nr. 226.**  
Serisori nefrancați nu se  
primesc.  
Manuscrisurile nu se retrimit.  
**Inserate**  
se primesc la Administrațiunea  
Brașov și la următoarele  
**BIBLIOTECA ANUNȚURI:**  
In Viena la M. Dukas Nachf.,  
Nux. Angenfeld & Emeric Les-  
ner, Heinrich Schalek A. Op-  
pelik Nachf., Anton Oppelik,  
in Budapesta la A. V. Golber-  
ger, Ekstein Bernat, Tullin Le-  
opold (VII Erzsébet-körut).  
Prețul inserțiilor: o serie  
garant pe o coloană: 10 bani  
pentru o publicare. Publicări  
mai dese după tariful și invo-  
ială. — **RECLAME** pe pagina  
2-a o serie 20 bani.

# GAZETA TRANSILVÂNIEI.

(Număr de Duminică 39.)

**GAZETA** apare în fiecare zi  
Abonamente pentru Austro-Ungaria:  
Pe un an 24 cor., pe șase luni  
12 cor., pe trei luni 6 cor.  
N-rii de Duminică 4 cor. pe an.  
Pentru România și străinătate:  
Pe un an 40 franci, pe șase  
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.  
N-rii de Duminică 8 fr. pe an.  
Se primumeră la toate ofi-  
ciile postale din țară și din  
afară și la d-nii colectori.  
Abonamentul pentru Brașov:  
Administrațiunea, Piața mare  
târgul Inului Nr. 30. etajiu  
I. Pe un an 20 cor., pe șase  
luni 10 cor., pe trei luni 5 cor.  
Cu dnasul acasă: Pe un an 24  
cor., pe șase luni 12 cor., pe  
trei luni 6 cor. — Un esem-  
plar 10 bani. — Atât abona-  
mentele, cât și inserțiunile  
sunt a se plăti înainte.

Nr. 214. — Anul LXX.

Brașov, Vineri-Sâmbătă 29 Septembrie (12 Octombrie).

1907.

## Redeschiderea dietei și marea manifestație pentru votul universal.

„Trăiască votul universal!“ „Trăiască parlamentul poporului!“ Aceste strigăte au răsunat eri la 10 Octombrie din zeci de mii de guri în Budapesta. A fost ziua mării manifestațiuni a muncitorilor pentru votul universal.

Poporațiunea capitalei ungare era mult agitată de demonstrația ce se puse în scenă și care umplu stradele de lume. Agitați erau și deputații din provincie în urma mișcării celei extraordinare din tot orașul.

Știrile despre demonstrația socialistă se publică pe pagina a 5-a. Eată știrile ce le primiram despre ședința de eri a camerei:

Bătuse 12 când s'a început ședința. Deputații alergară din culoare în sală. Erau aproape toți de față. Când au intrat deputații naționaliști mulți îi priveau cu curiozitate să vadă dacă e și Vaida între ei, dar nu era de față.

Președintele Justh deschise ședința salutând pe deputați scurt și apoi le dădu de știre, că deputatul socialist Mezöfi vrea să facă o interpelație urgentă relativă la votul universal.

Unii dintre șovinisti strigă, că nu le trebuie interpelație, ear președintele Justh zice, că lasă ca camera să hotărască, dacă să i dea lui Mezöfi voie să interpeleze ori nu. Se pune la vot și majoritatea se pronunță în contra interpelării. Pentru au votat deputații naționaliști, un democrat și un independent (Dobroslav). Deputații croați au părăsit sala la votare.

Ministru-președinte Wekerle spune că a adus cu sine dela Viena rescripțele regești privitoare la închiderea vechei sesiuni și la deschiderea noiei sesiuni parlamentare. Se amână cetirea acestor rescripțe pe ședința din ziua următoare.

Deputațiunile cele două ale social-democraților și ale creștinilor sociali le-a primit președintele Justh în decursul ședinței.

In culoarele camerei ministrul de interne Andrassy a convorbit cu mai mulți deputați și le-a comunicat între altele, că proiectul de lege asupra votului universal nu e încă gata, dar va fi prezentat dietei cât mai curând. Cel mult în toamna anului 1909 legea votului universal va intra în vigoare.

## Revista politică.

Sâmbătă seara *miniștrii ungari și austriaci*, cari au conferit mai multe zile în palatul prezidiului ministerial din Budapesta, au ajuns la o înțelegere cu privire la *pactul economic financiar dintre Ungaria și Austria* și au dat de știre, că s'au învoit despre toate, lăsând deocamdată numai cestiunea băncii nehotărâtă. Guvernul unguresc n'a avut încătrău, a trebuit să se invoiască, căci monarhul de stăruie mult să se facă învoială și se opuneau — cădea dela putere. De astădată invoiala va arunca nouă sarcini în spinarea popoarelor. Cu multe milioane va trebui să contribuie Ungaria mai mult la cheltuielile comune. Independenții estemi strigă deja din răspuzeri că țara a fost vândută și tradată Austriacilor.

Majestatea Sa *Impăratul și Regele* suferă de câteva zile de o *bronchită ușoară* ce s'a dezvoltat dintr'un catarh, pe care l'a căpătat în urma unei răceli. Marți cu toată răgușala sa Impăratul a primit în audiență pe ministrul de interne conte *Andrassy*, care i-a așternut proiectele de lege despre *garanțiile constituțiunei*, dintre care cel privitor la lărgirea competenței curții administrative se zice că a primit deja sancțiunea prealabilă a Majestații Sale.

Miercuri era să se prezenteze în audiență ministru-președinte *Wekerle*, ca să raporteze monarhului, despre cum s'au învoit amândouă guvernele în conferența comună din Budapesta asupra *pactului economic*, care Marți a fost subscris de ambii miniștri președinți și de toți miniștrii ungari și austriaci. Dar medicii au sfătuit pe Majestatea să nu mai acorde audiențe lungi până ce nu se va face mai bine, căci are lipsă de viață și înainte de toate trebuie să se ferească a vorbi mult. Astfel i-s'a făcut cunoscut ministrului-președinte *Wekerle*, că Majestatea Sa nu-l poate primi. E speranță însă că monarhul, care deja se simte ceva mai bine va putea să primească în audiență pe ambii miniștrii-președinți Marția viitoare.

Un colaborator al ziarului „*Magyar Hirlap*“ a avut la Viena o *convorbire cu ministrul de interne contele Iuliu Andrassy asupra votului universal*. Contele Iuliu Andrassy a declarat că proiectul de lege pentru reforma electorală e gata. Elaborarea lui a fost împiedecată din cauza că guvernul era ocupat cu tratativele pentru încheierea compromisului cu Austria. Guvernul, a zis contele Andrassy, n'a uitat un moment obligația ce și-a lut'o pentru introducerea votului universal. Guvernul nu se va lăsa însă terorizat.

„*Budapesti Naplo*“ scrie că în cercurile guvernamentale se afirmă că în cursul lunii Februarie, guvernul va prezenta proiectul de lege desăvârșit cu privire la reforma electorală.

Miercuri *deputații croați* din dieta ungară au ținut conferență spre a se sfătui ce atitudine să ia. Ei au hotărât să facă cea mai energică opozițiune guvernului. Cu privire la pactul economic, nu voiesc să ia poziție până ce nu vor cunoaște cuprinsul lor și până ce nu vor ști ce atitudine

vor lua deputații Dalmației în Reichsratu austriac față cu pactul. In cestiunea *revizuirii regulamentului camerei*, ce au de gând să-o facă cei din coaliciție, au deputații protestează, că ei ar fi pricinuit aceasta măsură și declară că vor stăruii din toate puterile să împiedece aceasta revizuire.

## Dela Lugoș.

(Congregația de toamnă a comitatului Caraș-Severin).

— 8 Octombrie n. 1907.

Eri și-a ținut de toamnă sub prezidiul fișpanului *C. Fialca*. Deși au fost aproape 300 de puncte la ordinea zilei, dintre cari unele foarte momentuse, din care cari ar fi meritat, ca membrii români ai congregațiunei să arate un interes mai mare pentru această adunare generală, totuși cu multă părere de rău trebuie să constatăm, că din motive necunoscute și neexplicabile, o mare parte a membrilor români a lipsit dela această adunare. Un simptom trist este această nepăsare a membrilor români ai congregației, care poate avea urmări tot atât de triste pentru noi în viitor.

Înainte de a se intra în ordinea de zi vicespanul *A. Issekutz* comunică că s'a comandat pentru sala comitatului, portretul fostului fișpan *C. Pogany*, care s'a și așezat deja pe părătele salei. Urmează apoi parțea cea mai interesantă a adunării: interpelațiile.

Seria lor o începe dl *Dr. Petru Barbu* care zice cam următoarele:

»Intr'un stat constituțional, cetățenii își exercează liber drepturile lor. Pentru ocrotirea acestei exercieri, statul își are chiar și organe anumite. In Caransebeș și peste tot în granița sunt stări anormale. Organele amintite terorizează în mod ne-mai pomenit pe cei ce gândesc altcum, ca domnia dela putere. Cazuri: Pentru că alegătorii cinstiți, dar contrari ai lui *Burdia*, se grupează sub un steag alb — întocmai ca alegătorii lui *Banffy* în *Seghedin* — se dictează de inehisoare. Pentru că la jubileul protopopului *Ghidiu*, o mână de oameni cântă cântarea »*Dorul înstrăinatului*« — o cântare pe care nu odată a aplaudat-o și vicespanul — se croacă pe despede oribile. Pentru transgresiuni de graniță, eari abia merită atențiune, se dau pedepse de mii coroane. Acestea sunt cazuri vechi.

FOILETONUL »GAZ. TRANS.«

## Cântec.

Visul inimii stinghere  
L'ai cunoaște de-ai vedea  
Câte-ori rămân cu ochii  
Ațântiți pe câte-o stea.

S'ai ghici povestea tristă  
Scrișă 'n suflet și în gând,  
Dac'ai ști în câte rânduri  
Mă deștept în zori plângând.

Brașov. Ecaterina Pitig.

## Poezie poporală

(Din Năsăud.)

Ca un stol de rândunele  
Sboară gândurile mele  
Dar ea frunzele uscate  
Moarte cad și pier uitate.  
Că nu-i ein' să le asculte  
Și iar spune multe-multe:  
Că e noaptea 'ndelungată.  
Nici o dorm nice's sculată,  
Ci mă zbat ea 'n pietrii valea  
Și în minte-mi deapăn jalea  
Că'l aștept și nu mai vine.  
Doru-i dus prin țări streine  
El și badea amândoi —  
Adă-i gândurile 'napoi!

N. Brătianu.

## Tânărul rege.

— De Oskar Wilde. —

Era în presara zilei de încoronare și tânărul rege ședea singur în pompoasă-odaie. Toți camerarii și scriitorii regești ceruseră libertate, după-ce conform obiceiului din acele timpuri se complimentaseră până la pământ și fuseră în marea sală a palatului, spre a asculta ultimele îndrumări ale primului camarar.

Copilul — căci în vrâsta de 16 ani cineva trece încă de copil — nu era defel tristat pentru depărtarea lor și dupăce odată ofta lung, se arunca pe perinele moi ale stolului său brodat. El zăcea acolo cu ochi strălucitori, ca de jaratic și cu gura deschisă, ca un zeu al pădurilor, sau ca o sălbătăcime tânără a deșisului ajunsă în mâinile vânătorului. Căci într'adevăr și pe el mânătorii l'au aflat. Din îndăvărare au dat peste el, pe când descuț, cu fluieră în mână, pășea alene după turma unui să-rao păstor de capre, care l'a crescut și despre care țineuse până acum, că-i e tată.

Ca copilul unei unici fete de rege (se zice, că se născuse din o căsătorie secretă cu un om, în rang mult înapoi ea, care ar fi farmecat-o prin cântecul lui minunat din fluer) abia la o săptămână dela naștere a fost furat de lângă mamă-sa, pe când aceasta dormia și a fost predat în grija unui țăran de rând, care, — deși însurat — n'avea copii, și locuia într'un colț as-

cuns de pădure, depărtat de oraș cam drum de o zi. Marea supărare sau vr'o boală epidemică a cauzat moartea tinerei femei — mama — după părerea doctorilor, — după alții însă, — un pahar de venin italian cu efect repede beut, de tinăra mamă la o oră după deșteptare într'un pahar cu vin, ar fi nimicit-o cu deasăvârșire; iar când servitorul credincios, care ducea copilul dormind pe șea, a sărit de pe cal și a bătut în ușa colibeii singuratiilor păstori, atunci au slobozit conciuțul ilustrei femei într'o groapă deschisă, pe care o săpaseră afară de oraș într'un cimitir și cu săpăsură, în oraș — după cum se știe — cu mâinile legate nod la spate și cu pieptul acoperit de rani sângeroase, se mai afla și trupul unui tânăr ce totul necunoscut în oraș.

Așa-și povesteau oamenii în șoapte unui altuia. Sigur a fost însă, că regele pe timpul de moarte sau în urma chinurilor isvorâte din marea său păcat, sau poate numai pentru a-și îndeplini dorința, ca tronul să rămână în familia sa, trimise după copil, pe care l'a recunoscut și înțărît de moștenitor în prezența consiliului regesc.

Și să vede, că deja din primul moment al recunoașterii sale de moștenitor, el a început a-și destăinui patima. deosebită pentru frumsețe, ceea-ce a nvut așa mare influență asupra vieții sale de mai târziu. Cei, cari l'au condus prin odăile aranjate cu mult confort și anume co-

mandate pentru el, povestiau, cum striga de bucurie și cânta rămes de înărmur, când a văzut căt ainele fine și bogărmur, vaericale și decoruri pregătite pe sama lui și cu ce bucurie aproape selbatică a aruncat de pe sine vesta și zăbunul de piele de oae.

De sine înțeles, că câte-odată simțiua lipsa frumoasei libertăți a vieții din pădure, și totdeauna dispozițiua lui era de așa, că cerdeamuna plocișițiua ale curții îl agitau; dar pomposul palat, al cărui stăpân era el, apărea ca o lume nouă în ochii sei, plătără anume numai pentru îndepplinirea plăcerilor sale; îndată ce ieșia din sala de consiliu sau se elibera de audiențe, alerga pe scara cea-mare, de-a lungul căreia erau așezați cai aurii turnați din bronz, ale cărezi treptă erau tăiate din porfir strălucitor, mergea din odae 'n odae, din coridor în coridor, ca un om, ce caută în frumseți balsam pentru dureri sau vândere de boală. In drumul său „de descoperire“ — așa-l numia el și 'n adevăr erau călătorii adevărate prin minunile unei țări — adese-ori era însoțit de aprozi îmbrăcați în mantale lungi, veseli, svelți și împodobiți cu panglici futurătoare; dar mai adese-ori rămânea singur, căci s'a convins curând, că frumsețiua artei numai în secret se pot învăța și că frumsețiua și înțelepciunea iubește numai pe cei ce se închină artelor.

In timpul acestă se șvoneau despre el multe de toate. Să zicea, că un primar, ce venise se salute călduros pe tânărul



Cazuri mai recente: »Karanebeser Zeitung« e foaie primejdioasă pentru politicienii din Caranebes. Fără ca cei atacați în foaie să răstoarne pe cale legală păcatele ce li s'au imputat, ei silesc pe proprietarul tipografiei să nu mai tipărească foaia, iar pe redactorul Bresnitz îl expulzează din Caranebes.

De o vreme încoace a început și dl deputat Burdia să-și facă dările de seamă înaintea alegătorilor cari nu l'au ales (d. e. Valea Sebeșului). Nimic din ce scriu foile străine despre strălucitele rezultate, căile de triumf. În tot locul lucrează organele administrative... cu mijloace cunoscute.

Di Barbu își încheie vorbirea cu interpelelația că: are dl viceșpan cunoștință de terorismul ce-l exercită organele sus-puse în contra celor ce nu-s de convingerile politice ale domnilor și dacă are cunoștință... are de gând să-l impedeze și când?

Urmează apoi d-nul Dr. V. Branice, care, vorbind despre alegerea a doua de deputați în cercul Bocșa, arată între altele ce terorism s'a exerciat din partea direcțiunii financiare asupra nenorociților, cari aveau licență de birt, încât de frică au închis birtașii pe întreaga linie birturilor în calea candidatului partidului național, așa că nici o picătură de mâncare sau beutură, nici o țigaretă n'a putut căpăta în întregul său turneu. Un singur birt a făcut excepție, cel al Herminei Morariu, n. Popovici din Bocșa română. Aici a căpătat candidatul partidului național loc de dormit în noaptea înainte de alege. Proprietăresei acestui birt, care era ținut în cea mai bună ordine, îi s'a retras licența, pe motiv că s'a făcut vinovată de »agitație politică«, deși primăria comunală i-a liberat un certificat că conduita Herminei Morariu este neexcepționabilă.

Iată decizul din chestiune:

»Concesiunea nr. 42,569/905 ce ai primit pentru vânzarea nelimitată de beuturi spirtoase în Bocșa, se detrage în conștințere cu autoritatea administrativă pe baza alineatului ce urmează punctului 3 a § 15 a legii XXV din 1889 și se interzice dela ridicarea la vigoare a acestui deciz încolo mai departe vânzare de beuturi, pentru că d-ta nu numai pierzi din vedere acea datorință ce ți-se impune de a nu permite ca localul d-tale să devină teatru de adunări și agitații politice ci în mod mai presus de orice îndoaială și de tot pe față l-ai uzat și-l uzezi spre asemenea scopuri, care împrejurare nu se poate concorda cu dispoziția al. 1 a §-lui 3 al articolului XXV din 1889, că vânzarea o poate face numai un individ care merită pedepșin încrederea. Aceasta ți-se face cunoscut, cu observarea că în decurs de 15 zile pe calea direcției reg. de finanțe, poți da apel la ministrul reg. al finanțelor.»

În contra acestui act volnic s'a dat apel, alăturându-se certificatul primăriei comunale din Bocșa-română, care dovedește că Herminea Popovici măr. Morariu este în toate privințele neexcepționabilă. Se înțelege că ministrul a aprobat decul și licența de birt s'a retras definitiv.

Di V. Branice a întrebat pe dl viceșpan: 1) pe ce cale a ajuns direcția financiară la cunoștința pretinsei agitațiuni politice? 2) Pe ce se bazează conglăsiuirea autorităților administrative cu măsura luată de direcțiunea financiară? 3) Există undeva acte despre pretinsa agitațiune

pornită din localul birtului Herminea Morariu. 4) și după ce se va convinge că toate aceste nu există, are de gând să dea satisfacție ordinii de drept ultragiutate?

D-l Constantin Morariu (Bocșa) interpelează în chestia mai multor miserii ale administrațiunii comunale din Bocșa.

Se ridică viceșpanul A. Issecutz și răspunde pe coarda cea veche, justificând toate cele pomenite în interpelelația d-lui Dr. P. Barbu și declarând faptele organelor administrative de legale.

Afacerea pomenită în interpelelația d-lui Dr. V. Branice, o declină dela sine, zicând că nu se ține de competența lui.

Ambii interpelelați se declară nemulțumiți cu răspunsul d-lui viceșpan, pe care nu-l iau la cunoștință.

Membrul C. Brediceanu interpelează asupra chestiunii lipsei de uniformitate în diferite cercuri ale comitatului în ce privește aplicarea legii, și aduce exemple interesante, prin cari dovedește că într'un cerc se evaluează de transgresiune o faptă, într'altul nu. Într'un cerc se pedepsește aceeași transgresiune cu 100—700 cor., într'altul cu 10—20.

Viceșpanul răspunde, că »interesul statului maghiar« a pretins pedepsele acele aspre.

C. Brediceanu răspunde că viceșpanul nu i-a răspuns nimic la obiectul interpelelației, deoarece d-nul n'a cerut motivarea asprinei pedepșelor, ci a vorbit despre lipsa de uniformitate în aplicarea legii. Prin urmare răspunsul care nu l'a căpătat, îl ia la cunoștință.

După dl Brediceanu interpelează d-l Dr. A. Ciupe în limba maghiară în privința spiritului stricăcios și rautăcios, ce domnește în administrație, ilustrând cu exemple în special manoperele notarilor comunali.

Viceșpanul neagă cele spuse de d-l Dr. Ciupe și ia în apărare organele sale subalterne.

Se intră în ordinea de zi, măcinându-se cu iuțimea obicinuită mulțimea de puncte din ordinea de zi.

La alegerea funcționarilor au fost aleși: de folsolăbirău al Lugoșului Rudolf Reiler, folsolăbirău al Timișului Bela Biro, folsolăbirău al Moldovei Geza Mokcsay. Asesor al scaunului orfanal Dr. Nicolae Proșlean. Solăbirău Dr. Carol Kardhordó și 3 viconotari asemenea unguri.

Astfel dintre 8 funcționari aleși într'un comitat eminent românesc ca și al Caraș-Severinului, abia a ajuns un singur Român într'un post.

Au urmat apoi alte puncte din ordinea de zi, cari fiind mai mult de interes local, le trec cu vederea.

La raportul viceșpanului a luat cuvântul și d-l Dr. Stefan Felrovici vorbind despre afacerile disciplinare, libele de dare, nerespectarea libertății de întrunire și chestia execuțiilor fără milă pentru dare.

S'a decis fondarea unui spital comitatens, stabilindu-se preliminarul cu cor. 700,000, din care sumă jumătate se va acoperi din partea comitatului, jumătatea cealaltă din bugetul anual.

S'au luat dispoziții în chestia înflințării unei școale comerciale în Lugoș.

S'au ales 5 membri în direcțiunea căii ferate Anina—Bocșa m.—Recita, între

cari și un Român, dl Dr. Ioan Nedelcu din Oravița.

Mai departe pe lângă toate eforturile făcute din partea d-nului Dr. V. Branice de a se trece la ordinea zilei, totuși adunarea s'a alăturat la curendele privitoare la adresa către dietă în privința declarării zilei de 15 Martie ca serbare regnicolară, iar ziua de 6 Oct. ca zi de doliu oficial.

S'a primit adresa către guvern în chestia închiderii crășmelor în zilele de Duminecă.

Cu aceste ordinea de zi s'a eshauriat și ședința s'a ridicat la oarele 6 seara.

Cor.

## Viața la București.

— 26 Septembrie v.

Fiecare casă cu necazurile și certurile ei! În Ungaria, târg, strămutat la Budapesta acum, între guvernele austriac ungar, luptă mai înverșunată ca oricând între un guvern de coaliție soviniștă și popoarele nemaghiare, ajun al unui parlamentarism furtunos, procese de presă, osândă, sufragiu universal, nemulțumiri, nedreptăți și iar osândă.

La București, ajun al unui parlamentarism tot așa de furtunos, de bunăseamă, chemat a aduce îmbunătățiri radicale în viața țărâniimii, puternică prin numărul și prin munca cu care contribuie la susținerea statului, și îndreptățită la aceasta viață prin protestarea tragică ce a făcut-o în primăvară contra stării ei de până azi. Apoi, guvern și opoziție, neînțelegeri și animozități și într-o parte și în alta — și mai mici și mai mari.

Pentru diferitele chestiuni ce tind la rezolvarea cauzei mari a țărâniimii guvernul de pe cât se aude pregătește, și în parte are gata pregătite, mai multe serii de proiecte reprezentând diferite păreri în rezolvarea chestiunii țărânești. În chipul acesta se va putea aduce mai multă lumină și se va putea pătrunde mai în adânc, se va putea îmbrățișa mai în amănunt și mai complet această problemă. Opoziția, dar mai cu seamă oamenii mari, atât din sânul ei cât mai cu seamă din sânul publicului neînregimentat în partidele politice, preocupați de viitorul ce se pregătește țării, așteaptă cu nerăbdare publicarea proiectelor de reforme și arată și chiar oarecare neîncredere, proprie timpurilor de azi.

Opoziția, dela care guvernul ca și publicul așteaptă o conlu rare desinteresată, își va prezenta după cât se svonește proiectele ei, sau poate nu va prezenta nimic. În tot cazul ea sau va conluera la desbaterea proiectelor guvernului propunând schimbări și îmbunătățiri după punctul său de vedere, sau va combate aceste proiecte, fără rezervă. Va putea însă fi angajat la o asemenea luptă de opoziție nu tocmai binecuvântată întreg partidul conservator, de curând și nu tocmai desăvârșit fuzionat, când mai cu seamă unii dintre fruntașii săi au făcut promisiuni pentru sprijinirea guvernului? Și dacă s'ar putea și asta atunci partidul conservator ar trebui să-și ea o sarcină pe care de bunăseamă nu o va putea purta în împrejurările de acum.

În tot cazul manifestul dat în numele Regelui, manifest pe care unii țărani l-au

pus în rame așteptând, promite poporului ceva rețezat — și asta trebuie să fie adus la îndeplinire.

Se poate însă ca d. Carp, șeful conservatorilor, să-și aibă soluțiunile sale pregătite și poate că la timpul cuvenit «va aviza», după cum s'a exprimat în memoriabilă zi de 12 Martie.

\*

Bucureștii tinde a deveni din ce în ce mai ales din toate punctele de vedere.

Peste un an de zile, el va avea apă, mult mai bună decât azi; aproape jumătatea lui va fi luminată cu electricitate, iar restul cu lumina destul de frumoasă a gazului aerian, rămânând luminate cu gaz-petrol numai marginile îndepărtate. Se lucrează apoi cu activitate la pavarea cu piatră cubică a străzilor însemnate, nepavate încă cu această piatră. Pentru igiena orașului se are o deosebită grijă și e frumoasă în această privință măsura ce s'a luat, ca pe viitor al doilea ajutor de primar al capitalei să fie medic.

\*

Dela 1 Septembrie au început cursurile școlilor primare, la 15 ale celor secundare, iar la 1 Noembrie se deschid și cursurile la universitate.

Viața de școală — cea mai frumoasă și mai prețioasă pentru un tânăr — a început. Și e cu atât mai prețioasă această viață cu cât ea ocupă vârsta, care poate să dea cele mai multe și mai alese roade pentru viitorul individului și deci al societății. Și în general oricât interes ar arăta societatea școlii, tot n'ar fi îndesulător față de rolul mare ce-l are școala, cultura și educația celor mici în viitorul omenirii.

Prin preocuparea ei de instrucția teameinică a tinerimii va contribui societatea, împreună cu școala, să desvolte în sufletul celor ce vin în urmă, dragostea de muncă, acest aproape unic mijloc de fericire, căruia ar trebui să li se ridice ce-l mai frumos imn din sufletul tuturor muritorilor.

\*

Când se vor ceti rândurile acestea, în aceeași zi, seara (Sâmbătă) la Teatrul Național se va da prima reprezentație din această stagiune cu »Răzvan și Vidra« cea mai aleasă lucrare literară a în veci nemuritorului Hașdău. E frumoasă atenția ce s'a dat în acest chip memoriei de curând dispărutului stălp dintre stâlpii științei românești. Se promite de altfel a se da în acest an, la cel mai mare teatru din București, o atenție deosebită reportoriului național, cât de restrâns ar fi el. O prețind de aceasta și publicul și datorica ce această instituție o are, de a incuraja producția românească.

Din svon de altfel se aude, că se preconizează și se pregătesc alte noi și mult mai radicale măsuri în teatru. Între altele ar fi construirea în primăvară a unui teatru popular accesibil tuturor. Și trebuința se simte mai cu seamă azi, când dorința de spectacole se manifestă atât de puternică la publicul bucureștean, care umple în timpul verii grădinile însemnate, sau toate localurile, unde sunt teatre de varietăți și unde pentru o halbă de bere se pot auzi între altele și multe porcării, dela cari, dacă particularul nu se știe îndepărta, apoi e dator s'o facă statul.

rege, l'ar fi zărit pe când, răpit de artă, sta înghenunchiat înaintea unui mare tablou, sosit din Veneția, ce reprezenta iubirea și stima față de câți-va zei noi.

Cu altă ocazie s'a ascuns câte-va oare nevăzute de nimeni; după o lungă căutare l'au găsit în una din odăile turnului palatului, ce se deschideau spre nord, pe când în stare de extaz era oufundat în studiarea unei pietre grecești, ce reprezenta figura frumoasă a Adonei. A fost zărit, pe când o mare ardoare și-a alipit buzele calde pe fruntea de marmor ale unei statue antice, care a fost găsită în alvia unui râu cu ocazia zidirei unui pod, și pe care era scris numele unui sclav din Bithynia. O noapte întreagă a petrecut-o deștept, numai ca să poată observa, cum se reflectează razele lunii pe statua de argint a lui Endymion.

Ori-ce lucru scump și rar ezercita asupra lui un deosebit farmec; iar ca să-l poată câștiga, trimetea negustori în lumea largă ca să-l cumpere pentru sume colosale de bani: pe unii i a trimes, ca să-i cumpere dafin scump dela pescarii mării de nord; pe alții în Egipt, ca să-i aducă turchiz verde, ceea-ce se poate găsi numai în mormintele regilor și cari — după cum afirma — au putere fermecătoare; pe alții în Persia pentru covoare sumppe de mătase și vase de lut văpsite și iarăși pe alții în India după stoffe fine, os de

elefant, porolan vânat, sandale și alte lucruri rare și prețioase.

Îl preocupa însă cu deosebire îmbrăcămintea, ce avea să o ia la încoronare; hainele țesute în fir de aur, coroana încărcată de rubine și sceptorul împodobit cu inele și mărgăritare. Dar, la acestea se gândia, când s'a așezat pe pat și privia perdut în împodobita-odaie. Desemnele, ieșite din mâna celor dintâi artiști ai timpului, de luni de zile au fost puse la dispoziția lui; iar el a poruncit, ca toți muncitorii să lucre zău noaptea pentru realizarea aceluia să cerceteze întreagă lumea pentru adunarea pietrelor scumpe, demne de el. În gând să vedea deja înaintea altarului catedralei. Imbrăcat de sărbătoare și la cugetul acesta un surâs i s'a strecurat pe buze, iar ochii negrii pătrunzători îi străluciau de bucurie.

Într'un târziu s'a sculat de pe pat, s'a sprijinit de colțul vetei și cu ochi, păienjenii privia în juru-i odaia foarte puțin luminată. Pe pereți atârneau tablouri scumpe, ce reprezentau gloria frumsetei. Într'un colț ai odăii era așezat un dulap încărcat cu pietre nestimate, iar în fața ferestrei, împodobit cu mozaic și cu câmpuri de praf de aur strălucitor se vedea un dulap de o formă cu totul deosebită; pe el erau pahare fine pregătite din sticlă de Veneția, și o ceașcă de beut din onix. Flori palide de mac erau brodate pe plapoma patului, ca

și când ar fi fost atinse de aripa obositoare a somnului; pe înalte suluri din os de elefant era așezată bolta de mătasei din care se ridicau spre plafonul argintit pene de struț în grupe mari, ca spuma albă; iar pe masă stătea o ceașcă lată de ametist.

Afară ai fi putut privi cupola mărească a catedralei, care strălucea, ca un glob luminos, între casele umbroase și deasupra păzitorilor obosiți, ce umbrau, ca străji pe terasa neguroasă a râului. Departe într'o grădină privighetoarea își începuse cântecul. Miroș ușor de iasmin pătrundea prin fereastra deschisă a odăii. Și-a nețezit plețele-i brunete, a luat lira și a început a cânta. Genele grele însă i s'au închis și o obosală deosebită l'a cuprins. Nici când n'a simțit așa de curat și cu așa mare bucurie farmecul și secretul frumosului.

Când ceasul din turn a bătut mezul nopții, a început să sune clopotul; aprozii au intrat și după-ce cu multă ceremonie l'au desbrăcat, i-au turnat în mâni apă parfumată și pe perini i-au împrăștiat flori. Puțin, după-ce s'au depărțat, tânărul rege a fost prins în mreșile amețitoare ale somnului.

Îndată a adormit și a visat; iar visu i-a fost următorul: l-se pare, că se află în o odăie scundă și lungă în mijlocul unei larme și lovituri de războiu de țesut. Lumina

slabă a soarelui pătrundea în odăie prin ferestrele mici și întărite cu feară, iară el vedea figurile supte ale țesătorilor, plecați de-asupra războiului. Copii palizi, bolnăvicioși se târau pe bărnele puternice. De câte ori suveicile treceau printre firele interne, de atâtea ori ei ridicau lațurile, iar dacă suveicile încetau de a lucra, lă-sau lațurile și legau firele. Fața li-se subție de foame, iar mâinile gingașe le tremurau. Câte-va femei slabe ședeau la masă și coseau. Un miros îngrozitor era în odăie. Aerul era apăsător și greu, iar de pe pereți curgea umezeala.

Tânărul rege s'a dus lângă un țesător, s'a apropiat de el și-l privia de aproape.

Țesătorul l'a privit mândru și a grăit răstit:

— Ce te uiți așa la mine? Ori doară ești spion, comandat peste noi de stăpân?

— Cine-i stăpânul tău? Întrebă tânărul rege.

— Stăpânul nostru! — a răspuns țesătorul. — E un om, ca și mine. O singură deosebire există între noi: el poartă haine frumoase, eu însă umblu în zdrențe; eu sunt sleit de foame, pe când el tot-deauna i s'atle.

— Țara e liberă — zise tânărul rege, — și nu ești sclavul nimănui.

— În războiu — răspunde țesătorul — cei tari fac sclavi pe cei slabi, în



Un proiect de reformă generală a teatrelor propune și artistul de frunte al teatrului din Iași, Alexandrescu.

După părerea acestui artist, toți artiștii dela cele trei teatre naționale din Bucu- rești, Iași și Craiova ar fi împărțiți după aptitudini în trei trupe: dramă, comedie și operetă, trupe cari ar juca pe rând la cele trei teatre. Multe măsuri sănătoase se mai propun pentru bunul mers al teatrului în acest proiect, care a fost prezentat d-lui Haret, ministru al instrucțiunii publice.

M.

### Demonstrația muncitorilor ungare pentru votul universal.

După mări pregătiri, cari durează de câteva săptămâni, s'a început Mercuri seară la orele 6 demonstrația generală a social-democraților din Budapesta și întreaga țară. La orele 6 precis ca la un semnal general a încetat în mare parte viața industrială și comercială din Budapesta. În toate fabricile și atelierele lucrul a fost întrerupt. Mare parte din negustorii chiar, au dat drumul funcționarilor și au închis magazinele cu toate că se aranjase, ca magazinele și localurile publice să fie închise a-bea eri Joi, iar Mercuri numai fabricile și atelierele industriale.

De cu seară imediat după încetarea lucrului casele au început să fie împodobite cu covoare și drapele naționale, cari purtau inscripția: «Trăiască votul universal». Pe zidurile caselor sunt lipite afișe cari în deoșă poporul să se asocieze la demonstrație.

Greva s'a întins și asupra împărțitorilor de ziare așa că ziarele foste Mercuri seară din Viena n'au mai fost împărțite. Ziarele apărute Mercuri seară în Budapesta au anunțat că din cauza grevei lucrătorilor tipografi își vor întrerupe apariția pe ziua a doua. Același lucru l'au făcut dimineața, ziarele de dimineață.

Lucrul se va continua cu numărul de lucrători strict necesari numai la mori, uzine de gaz și electricitate, la poșta și căile ferate. Din Viena, Berlin, Paris și Londra au sosit Mercuri seara numeroși ziariști.

Tot Mercuri seară a avut loc o întrunire a funcționarilor comerciali și deputatul Vazsoni a ținut o lungă cuvântare, criticând guvernul coaliției și vorbind pentru votul universal și în special pentru Ungaria modernă. El a spus între altele: Față de principile noastre comune trebuie să ne declarăm solidari cu poporul muncitor din Ungaria. Nu ne vom lăsa conștii de plăcere altora în această țară, unde se duce luptă deschisă pentru clarificarea ei, unde se poate inaugura o politică agrară, care să ducă țara la pace, unde partidele naționale sunt scoase de sub sceul Constituției.

La orele 8 seara a avut loc o mare întrunire a funcționarilor comerciali și de birou, prima întrunire după încetarea lucrului. Au asistat mii de funcționari. Întrunirea a fost prezidată tot de dep. Vazsoni care a ținut o lungă cuvântare. Au mai vorbit apoi alți 8 oratori câte 10 minute fiecare. La sfârșitul întrunirii s'a adoptat o rezoluție prin care funcționarii comerciali și de birou cer în numele uniunii lor imediata introducere a votului universal,

timp de pace săracii sunt în solăvia bo- gaților. Noi trebuie să muncim din greu, ca să putem trăi, iar ei ne plătesc așa de prost, încât traim în groapa morții. Noi lucrăm pentru ei toată ziua și ei își încercă dulapurile cu aur; copiii noștri se vestejesc înainte de vreme, dar mânișose și aspre vor fi fețele celor, pe cari îi iubim. Noi stoarcem struguri, și altul bea vinul. Noi aruncăm sămânța în câmpuri, iar hambarele noastre rămân goale. Noi purtăm lanțuri, deși nimeni nu le vede; și suntem sclavi; ori cât de liberi ne țin pe noi oamenii...

— Într'adevăr așa stau lucrurile!

— Da, într'adevăr, așa-i — răspunse țesătorul, — la tineri și bătrâni, la femei și bărbați, la copii, ca și la aceia, pe cari îi apasă mulțimea anilor. Negustorii ne oalcă 'n picioare, iar noi trebuie să facem ceea ce ne poruncesc ei. Alții trec cu ne-păsare pe lângă noi și nimeni nu-și bate capul cu noi. Prin stradele noastre lipsite de flămânzei și pături pătrunde a ochi razele soarelui îndată după ea pășeste, păcatul cu fața umflată și nerușinată. Mizeria ne deșteaptă dimineața, iar noaptea șede lângă noi defăimarea și batjocura. Dar ce-ți povestesc eu toate acestea? Tunu ești dintre noi; fața ți-e încă foarte veselă.

Și întristat s'a întors, a aruncat suveica în râsboiu, iar tinarul rege a văzut, că ei țes cu fir de aur.

pentru că numai un parlament al poporului e merit a deschide căile pentru ropășirea și culegerea roadelor muncii.

### O frumoasă instituție umanitară românească.

— Masa studenților români din Brașov. —

Deviza: „... iar pe binefăcătorii mesii acesteia, vii și morți, pomenește-i „Doamne într'u împărăția „Ta! — Amin!”

(Din rugăciunea ce se rostește zilnic la masa studenților.)

Masa studenților dela școalele noastre medii și superioare din Brașov intră cu acest an școlar în anul al 10-lea al existenței sale. Prevederea înțeleaptă și inima plină de iubire, care a pus în ființă această frumoasă instituție, poate să se bucure azi văzând importanța nu numai umanitară, dar în deosebi românească la care s'a ridicat această întocmire administrată conștient și cu un zel neobosit.

Impopularea rapidă a școalelor noastre din Brașov în anii din urmă, în deosebi cu școlarii veniți din mari depărtări, unde n'au putut avea parte de carte românească, este de a se mulțumi în deosebi ajutorului căutat și aflat la masa ospitalieră și nutriție a acestei instituții. Azi periferiile românismului din patria noastră sunt reprezentate mai bine la școalele noastre centrale decât ori când. Faptul, că marea majoritate a acestor tineri veniți de departe nu este a celor de bani gata, ci a celor săraci, chiar foarte săraci, dată fiind poziția de extremă îndepărtare a Brașovului, precum și scumpetea traiului din Brașov, care întrece azi toate orașele noastre de provincie, — este o dovadă eclatantă, că pe lângă numele cel bun al școalelor, în deosebi masa studenților, singura instituție umanitară mai de samă dela noi, este, care-i înduplecă să vină cu duimul la izvorul dulce al învățaturii în graiul lor strămoșesc.

Pe cât de îmbucurător trebuie să fie pentru toți oamenii de inimă faptul acesta, pe atât el pricinuește greutatea aproape de neînvins pentru această instituție, care nici pe departe nu dispune de mijloacele bănești necesare, pentru de a putea satisface toate așteptările juste.

În baza informațiilor ce le-am luat din locul cel mai competent venitele asigurate din interesele capitalului (42,000 cor.) și din cotizațiunile anuale obligate se urcă cel mult la 3500 cor. pe an, câtă vreme cheltuielile anuale expirat d. ex. au fost de 5400 coroane, așadar aproape cu 2000 de coroane mai mult decât venitele garantate și sigure. Dacă cu toate aceste socotelile anului trecut (ca și ale tuturor anilor precedenți) s'au încheiat cu un plus de 1300 coroane, aceasta este de a se mulțumi numai dărnicei marinoase a ajutorului public românesc și în deosebi a marelor trimise din partea băncilor românești din patria noastră. Fără de acest nobil ajutor misiunea mare a mesei studenților ar fi zădărnicită.

Și acest nobil ajutor nu numai că nu poate să înceteze, ci în deosebi chiar în anul acesta trebuie să se manifeste în proporții și mai mari decât până acum.

L'a cuprins mare îngrijorare și a în- trebat pe țesător:

— Ce fel de haină e aceea, pe care o țezi?

— Haina de încoronare a regelui — a răspuns țesătorul — ce te împoartă?

Un țesător și tinarul rege s'a deșteptat... era în odaia lui regească, iar prin fereastră zăria luna palidă, cum plutia în negură...

A adormit din nou și a visat; iar visul i-a fost următorul: I-se părea, că doarme pe bordul unei galere, pe care vâsliau vr'o sută de sclavi. Pe un covor pompos, lângă el, ședea stăpânul galerei. Era negru, ca ehenul iar turbanul era de mătase roșie. Cerei mari de argint îi atârnav de urechile groase și în deget îi străluceau uneltele scumpe de diamant.

Sclavii erau goi, doar împrejurul soldurilor le atârna câte o sdranță de sorț, și fie-care era legat cu lanțuri de vecinul său. Soarele își lăsa toată forța calorică asupra lor și negrii îngrozitori se preumblau printre ei, pe coridoare, și-i biciuiau amarnic. Ei și-au întins brațele slabe și au pus în mișcare vâslele grele. Spumele apei s'au mișcat înaintea ciocului corăbiei.

În fine au ajuns într'un mic sân și acolo au început cercetările. De căsă țărnam adia un vânt ușor și cernea năsip

Iată informațiile ce am primit în această privință.

Scumpirea continuă și rapidă a traiului, care în deosebi în Brașov a luat proporții înspăimântătoare, se vedește clar și la creșterea mântătoare a cheltuielilor înprunuate cu întreținerea mesii. Dacă în primii 3 ani de existență ai mesii s'au plătit din fond câte 12 coroane pe lună pentru prânzul unui școlar beneficiat, suma aceasta în anii din urmă s'a urcat la 16 cor., iar — durere — în anul acesta de gestiune, care se începe acum, se va urca la 18 coroane pe lună, ceace face (față cu primii 3 ani de gestiune) o diferență în plus pe un an școlar de câte 60 coroane de fiecare școlar primit la masă.

Pe lângă această tristă îngreunare a sarcinilor fondului se adaugă sporirea crescândă din an în an a celor ce apelează la beneficiile mesei.

Numărul petenților dela 45—50 la început, în anul din urmă s'a urcat la 70—75, iar în anul acesta a ajuns la recordul maximal, la cifra enormă de 98 de inși. Și dacă socotim, că din acest număr cel puțin 80 de inși ar merita să fie beneficiați, atunci numai vedem clar greutățile enorme ce trebuie să o întâmpine administrația mesii în fața imposibilității de a mulțumi atâtea așteptări. 80 de inși la masă! Asta ar reclama o cheltuială anuală de circa 14 mii de coroane!... O absolută imposibilitate! Venitele anuale ale mesii studenților nu prea ating nici 1/2 din această sumă.

În fața acestor enorme greutăți a stat în zilele aceste comisia administrativă a mesei studenților și în urmă într-un corp profesoral dela școalele noastre, când a trebuit să facă primiriile pentru masa studenților pe anul școl. de față.

După numărcumpănire, cu toată considerația la mărimea anilor cel lipsiți și în deosebi cu toată nădejdea în dărnicia nobilă a publicului românesc, — conferența profesorală de Miercuri a propunerea comisunii de administrare a mesei studenților a hotărât ca să fie primiți în acest an școlar 57 școlari săraci la masa studenților, dintre cari 33 cu prânzul în- trecut gratuit, iar 24 cu beneficiul de jumătate.

Cheltuiala împreună cu întreținerea acestor beneficiați pe anul întreg școlar este cam 7300 coroane, — așadar cu 3800 coroane mai mult decât venitele absolut sigur garantate ale fondului, și cu 600 cor. mai mult decât venitul brut întreg al ultimului an de gestiune.

S'a făcut această riscată încercare de dragul cauzei mari și de dragul bieților tineri săraci doritori de carte românească, cu acea singură nădejde, că publicul nostru generos cunoscând împrejurările și cauza urmărită, nu va da uitării nici în acest an școl. această măreață instituție și prin contribuțiile sale marinoase o va feri de primejdia deficitului, care ar avea ca urmare o enormă reducere a beneficiilor în viitor și deci un eșec sigur al unei cauze mari și decise de românești. În deosebi își pune nădejdea corpul profesoral în marinișia numeroaselor noastre bănci românești din patrie, cari toate ar trebui să sprijinească și încă într'un mod foarte călduros masa studenților români din Brașov. De datorința aceasta morală chiar față cu propria lor clientelă, — căci filii acesteia se luptă cu mizeria la școalele din

fin roșu pe bordul galerei. Au trecut 3 arabi, călare pe măgari sălbatici, și au aruncat ou dărzi asupra lor. Atunci stăpânul corăbiei a pus mâna pe o săgeată sigură și aceasta s'a oprit în gâtul unui arab. Cu mare șgomot a căzut acesta între valurile mării, iar soții lui au călărit mai departe. O femeie în vâl galben îi urmăria încet călare pe o cămilă și din timp în timp privia după cadavru.

Îndată ce au aruncat ancora și au slobozit pânzele, negrii s'au scoborât în fundul corăbiei, de unde au adus o funie lungă îmbrăcată în greutate de plumb. Stăpânul galerei i-a acăzit capetele de 2 cârlige de fer și a slobozit funia din corăbie. Apoi negrii au luat pe cel mai tinar dintre sclavi, i-au desfăcut cătușele, i-au astupat narile și urechile cu ceară și i-au legat de picioare o piatră mare. Iosiu a coborât sărmanul pe treptele scării și a dispărut în ocean. Spume albe și beșici de apă s'au produs, unde a dispărut el. Ceilalți sclavi priviau curioși peste marginea corăbiei. Înainte pe ciocul corăbiei stătea un vânător de câni de mare și bătea necăntent doba.

După puțin timp cufundătorul a apărut la suprafața apei și găfâind s'a prins de capătul scării. În mâna i dreaptă țineam mărgăritar. Negrii i l'au smucit din mâni și l'au împins din nou. Sclavii au adormit obosiți lângă vasele...

Brașov, — nu pot să fie dispensate prin nimic.

Cu un apel călduros la toți și la toate, cari în tineretul viguros de azi văd speranțele noastre pentru drept, încheiem acest articol, publicând vreot încheiem:

### Lista școlarii beneficiari ai anului școl. 1907/008.

A) Cu beneficiu întreg:

Dela gimnaziu: Din cl. VII: Victor Jula, Gh. Birăescu, Mir. Crețu, Oprea Roddean, Rom. Onofreiu, Nic. Mișuțiu, Coriol. Babeș, Leon Blaga, I. Stefanovici; — Din cl. VII: Sim. Borzea, I. Moldovan; — Din cl. VI: Gh. Ciocoiu, I. Sandu, Nic. Tăndreiu, I. Hârțioacă; — Din cl. V: Mat. Tarcea, Ioan Pleșa, Ioan Băbuțiu, Nic. Cleșiu, Nic. Braica, Ioan Tâmpinarian; — Din cl. IV: Andr. B. Crăciun, Ioan Clopotel, Gheorghe Spărchez, Silv. Cioflec; — Din cl. III: Stef. Popovici.

Dela Reale: Din cl. II: Pantel. Dobre.

Dela comerciale: din cl. III: Ioan Iosifu, Dionis. Marcu; — din cl. II: Nicol. Gh. Cabeș; — din cl. I: D. Cerbu, Ios. Mergoa, Aug. Munteanu.

B) Cu beneficiul de 1/2.

Dela Gimnaziu: Din cl. VIII: Iosif Vlad; din cl. VII: Sebast. Bornemisa, Cornel Țeicu, Romul Bucșa, Dim. Nistor, Sol. Sofonea, Pomp. Boeriu, Nic. Dordea, I. Peștruțiu; din cl. VI: Dion. Nistor, Ioan Clușdea; din cl. V: Aurel Stefan; din cl. IV: Dum. Birt; — din cl. III: Teodor Sălăjanu.

Dela Reale: Din cl. II: Vart. Ludu, Iosif Răfiroiu.

Dela comerciale: Din cl. II: Stef. Stinghe, Gh. Popica, Emil Orzescu, Iancu Conciatu, Aurel Stefanovici; — din cl. I: Nic. Mohan, Const. Dărăbanț, Ioan Petrucescu.

## STIRILE ZILEI.

— 28 Septembrie v.

Marele duce Vladimir al Rusiei va sosi azi în București spre a vizita pe regele Carol. În cercurile diplomatice se atribuie o importanță deosebită acestei vizite, marele duce Vladimir fiind însărcinat cu o misiune specială din partea țarului Rusiei pe lângă M. S. Regele.

Demonstrația muncitorilor din Brașov a decurs eri după programul stabilit, fără ca poliția, consignată în număr deosebit de mare, să fi avut privilegii de a interveni pentru susținerea ordinii. Pe la orele 3 p. m. cortegiul compus din vre-o 700 muncitori s'a pus în mișcare din piața Prundului și a traversat între cântări strădele până la otelul Orient, unde s'a ținut întrunirea. La întrunire a vorbit degeletul muncitorilor din Budapesta Iocsák Kálman analizând din toate punctele de vedere importanța votului universal și prezentând în numele muncitorilor cât mai urgentă introducerea acestuia. După întrunire muncitorii s'au îndepărtat în- linate spre casele lor.

Pictarea de tablouri sfinte pentru bi- sericile noastre. De un timp încoace vedem cu plăcere că pictura bisericilor noastre cât și pictarea de tablouri sfinte pentru

Din nou apăru sclavul la suprafață și aduse iarăși mărgăritar. De câte ori s'a cufundat, de atâtea ori aducea în mână mărgăritare scumpe. Stăpânul galerei le măsura și le pune într'un săculeț verde de pele.

Tinarul rege ar fi dorit să vorbească dar i se părea, că limba i se lipește de cerul gurii, iar buzele nu-i pot veni în ajutor. Negrii povestiau între ei, și începură să se certe pentru firul strălucitor de mărgăritare. Doi cocoridădeau necăntent ocol corăbiei.

Atunci scufundătorul a apărut pentru ultima dată, iar mărgăritarul, pe care l'a adus era mai frumos, mai strălucitor decât toate mărgăritarele oceanului: forma se asemăna cu luna plină și era mai alb, decât luceafărul de dimineață... Dar fața scrutătorului a devenit deosebit de palidă, iar când a ajuns pe bord, l'a podidit sângele pe nări și urechi. Un timp a început să tremure cumplit, dar de-odată s'a liniștit. Negrii l'au luat pe umeri și au aruncat cadavru peste corăbie în apă. Iar stăpânul corăbiei râdea; și-a întins brațul, a privit mărgăritarul, iar când l'a zărit, l'a strâns la sine și a strigat cu bucurie

— Să i-se împodobească sceptrul tinarului regelui! Apoi a poruncit negrilor să ridice ancora.

Când a auzit acestea regele a țipat







vagabunzi i-au trimis cu supa dintr'un loc intr'altul, ba chiar și peste graniță și îi siliră astfel pe aceștia într'o anumită măsură la viața de nomazi, la trândăvie etc. Să trăiască și ei trebuie și fiindcă ei de trăit au tare puțin sau chiar nimica, într'o măsură mai mare sau mai mică sunt conștrâși a să da pe furat, răpit, omor, aprinderi, cerșit cu copii furați, prefăcuți în schilavi.

Este probabil, că acțiunea pentru colonizarea țiganilor cere timp mai îndelungat, până ce ei să obișnuiesc cu stabilitatea locului și viața comună. Naturul acela de liberi fi ai naturii numai după mai multe generații să poate stirpi, ca din ori-ce popor nomad. Să poate, ca guvernele să-și iasă refugiu iarăși la chestia asta a colonizării, căci alta mai bună cu greu să poate găsi. A se scăpa de ei, tot așa de greu te poți ca și de jidani, pentru că cui dracu îi mai trebuie gunoiul și lăpădăturile altei țări? Dându-i peste hotare, cine poate garanta, că autoritățile statului veșin nu i-ar trimite înapoi? Iar jocul acesta de-a țiganii, cum s'a întâmplat acum de curând la frontiera elvețo-franco-germănoasă, la tot cazul nu ar însemna rezolvirea chestiei țiganești. Vagabundajului acestui neam primitiv negreșit, că trebuie să i se facă odată sfârșit, pentru că mai departe nu să poate tolera, ca siguranța publică să fie mereu primejduită; să nu poți umbla pe drumul de țară în pace și să nu poți dormi de frica țiganilor.

Acțiunea colonizării trebuie realizată și sprijinită, dacă e nevoie, și cu ajutorul celor mai drastice măsuri. În felul acesta ar dispărea vagabundajul și imigrarea continuă a țiganilor din alte părți, pentru că țiganii nu merg acolo, unde-i colonizează și-i silesc să muncească. Dimpotrivă e probabil, că chiar și o parte a celor de aici ar fugi din Ungaria.

Acțiunea asta de colonizare este de mai mare importanță ca chestia de colonizare a Ungurilor printre naționalități. Poftescă guvernul maghiar și să se ocupe cu chestia asta mai de aproape și va găsi în țigani un bun material de maghiarizat. Iar prin aceasta ar săvârși 2 lucruri bune: unul umanitar, celalalt național; ar izbuti să facă un spor considerabil poporului unguresc.

În tot cazul urgent ar trebui să se creeze o lege, care ordonă colonizarea țiganilor și cu forță, ori cu câte greutăți ar fi împreunat lucrul acesta. Trebuie conștrâși țiganii trândavi la lucru chiar și cu puterea brachială. Copiii de 2 ani ar trebui să se iee dela țigani pui și să crește mari la familiile altor neamuri. Dreptul de liberă vagabundare trebuie să li se detragă. Cui, cară etc. ar putea să aibă ei numai la întrebuintarea eventualului lucru de câmp, pentru că este dovedit, că de pildă boale de porci numai prin țigani pribegi s'au introdus și lătit. Asemenea acesteia în cele mai multe cazuri tot prin țigani să lătesc epidemii și felurite alte morburii.

În chestia asta trebuie să cadă toate conșiderațiile și ori-ce simț de umanitate, pentru că numai prin o lege aspră și o maniere drastică a aceleia va putea da lovitură din urmă deprinderilor și pornirilor criminale ale țiganilor vagabunzi, cari primejdiesc viața și averea cetățenilor pacinici.

(Va urma).

## ULTIME STIRI.

### Demonstrația pentru votul universal.

Budapesta, 11 Octomvrie. Marea demonstrație a muncitorilor organizați a decurs în liniște și fără turburare. Ea a făcut o adâncă impresiune. Toate magazinele, cafenelele, birturile etc. au fost închise. Dela orele 7 dimineața socialiștii începură să se adune în trei puncte ale orașului. Erau peste o sută de mii. Au parcurs străzile strigând: *Trăiască votul universal! Trăiască pa lămentul poporului!* și cântând Marșele și alte cântece socialiste. Marșul demonstrațiilor dela gara de vest, unde s'au unit, până la parcul orașului a durat dela 10<sup>1</sup>/<sub>2</sub> până la 2 ore p. m.

Budapesta, 11 Octomvrie. — Partidul naționalist a ținut Miercuri sara o conferință sub prezidiul deputatului Coriolan Brediceanu, în care între altele s'a discutat și asupra invitării ce a adresat-o partidul social-democrat deputaților de a se alătura la deputațiunea acestui partid, care se va prezenta președintelui camerei pentru a reclama votul universal. S'a luat hotărârea ca deputații naționaliști, cari

totdeauna au avut în programul lor votul universal, să se alătore la deputațiunea partidului social-democrat, când aceasta va intra în sala de ședință a camerei.

### Deputația muncitorilor.

Budapesta, 11 Octomvrie. Deputațiunea partidului social-democrat compusă din 40 membri sub conducerea președintelui partidului Alex. Garbay s'a prezentat pe la amiazi în parlament. În culoarele camerei s'au asociat deputațiunea socialiste numeroși deputați. Deputația a fost îndată primită de președintele camerei Justh.

Oratorul deputațiunei Alex. Garbay zise:

Câteva sute de mii de muncitori au întrerupt azi lucrul. Ei cunosc răspunderea ce și-o iau prin acest act față de judecata istoriei. Marea demonstrație de astăzi e însă ecoul cererii lor pentru introducerea votului universal. Muncitorimea din Ungaria nu mai poate trăi în mizeria ce-i covârșește, căci legislatura nu-și face datoria. Guvernul s'a obligat să introducă votul universal, dar 19 luni din cei 2 ani de termen au trecut și de votul universal nu se aude nimic. Magnații nu vorbesc de această chestiune decât la banchetele lor. Prin demonstrația de astăzi muncitorimea n'a voit decât să-și arate puterea. Muncitorimea va continua lupta până când parlamentul va lua o hotărâre decisivă. Acui va fi victoria în această luptă, se poate ușor prevedea.

Alexandru Garbay, înmână apoi președintelui cererea partidului social-democratic, rugându-l s'o prezenteze parlamentului.

Președintele Iuliu Just a primit imediat cererea răspunzând, că conform datoriei sale o va prezenta deputaților.

— Nu sunt îndreptățit, a spus președintele, să răspund în numele deputaților, dar mă simt dator să ridic o protestare și să dau oare-cari explicații. Protestez în contra acuzării ce se se aduce Camerei, că nu-și face datoria. Toți aceia, cari urmăresc de aproape activitatea parlamentului, pot vedea că această acuzare nu e motivată (Se aud strigăte de aprobare și desaprobarie).

Preș. Just. — N'am nevoie de aprobări. Cine nu vrea să-mi dea ascultare poate să plece.

Garbay. — Deputații vă secondează.

Preș. Just. — N'am nevoie să fiu secondat.

Președintele declară apoi că lupta muncitorimeii pentru votul universal nu va rămâne fără roade și viitorul va dovedi, că și muncitorii se află sub scutul legilor.

Budapesta, 11 Octomvrie. Zece minute după plecarea deputațiunei social-democraților a apărut în Camera deputaților o deputațiune a creștin-socialilor, compusă din 8 membri puși sub conducerea deputatului din partidul poporului Iulius Markos. Deputațiunea a predat președintelui Camerei cererea creștin-socialilor, cu privire la introducerea votului universal. Președintele Just a declarat că va prezenta această cerere parlamentului.

### O catastrofă pe căile ferate ungare.

Budapesta 11 Oct. În apropiere de Budapesta trenul accelerat venind din Belgrad, care trebuia să intre la ora 1 și jumătate în gara de Vest din Pesta, s'a întâlnit și ciocnit cu un tren de marfă. Ciocnirea a fost groaznică. Mașinistul dela trenul accelerat a fost omorât. *Primul vagon dela acel tren era de clasa I și țicsit de călători. El a fost complet sfărâmat.* Ciocnirea s'a produs pe un pod de lemn care s'a aprins.

Budapesta 11 Oct. Catastrofa de cale ferată, care a avut loc lângă Budapesta, între stațiile Soroksár și Erzsébetfalva, nu e atât de mare pe cât s'a crezut. În Budapesta știrea a produs mare panică într'u cât din cauza neapariției ziarelor publicul n'a putut avea știri precise. Panica a pornit din parlament, unde ministrul de interne a fost încunștințat de către secretarul de stat Szterényi. În cele din urmă s'a putut însă stabili că *nu sunt decât 2 morți și 3 răniți mai grav.* Vinovatul acestei catastrofe este conducătorul locomotivei trenului de marfă No. 932, care

a părăsit gara din Budapesta fără a fi imputernicit. Pe teatrul catastrofei au avut loc scene sâșietoare. De sub ruinele vagoanelor sfărâmate apăreau din când în când oameni plini de sânge cerând ajutor. Până seara morții și răniții au putut fi transportați la spital. Ministrul de interne Iuliu Andrássy și secretarul său au sosit la locul catastrofei.

Budapesta, 11 Oct. Un comunicat al direcțiunii căilor ferate spune că, șeful trenului de mărfuri, și mecanicul au fost uciși; 12 pasageri au fost ușor răniți, trei persoane din personalul trenului au fost grav rănite, iar una mai ușor. Ambele locomotive, un vagon al trenului de mărfuri și unul al trenului de călători au fost stricate.

Viena, 11 Oct. Impăratul n'a primit eri decât persoane din jurul său. La prânz a mâncat cu poftă. La orele 3 jumătate a fost cercetat de medicul său dr. Kerzl, care a găsit temperatura normală. Din cercetările medicilor rezultă că împăratul suferă de bronchită catarală. Această diagnoză e confirmată și de o ușoară febră ce s'a ivit spre seară. Aseară monarhul n'a avut poftă de mâncare și la orele 8 s'a retras la odihnă. Medicii au luat dispoziții ca de astă seară oamenii de serviciu ai împăratului să petreacă noaptea la patul lui. Deoarece părerea în cercurile Curții este că starea sănătății împăratului nu inspiră îngrijiri, s'a renunțat pentru moment la publicarea de buletine medicale oficiale.

Viena, 11 Oct. Toate ziarele de aseară salută cu simpatie demonstrația din Budapesta. Ziarul „N. Fr. Presse“ vorbește de această demonstrație într'un articol de fond, arătând că social democrația ungară organizează acum ca și social democrația austriacă demonstrații pentru cucerirea votului universal. Șansele demonstrației ungare sunt mai mari însă ca acelea ale demonstrației austriace din Ringstrasse. Introducerea votului universal în Ungaria e un punct din contractul încheiat în Aprilie între coaliție și Coroană. În marea demonstrație din Ungaria se anunță o clasă care va aduce în viitor mari schimbări în politica Ungariei.

### A doua expoziție de copii

aranjată de »Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiu«.

I. Programul expoziției a 2-a de copii, ce se va țineă Duminecă, la 13 Octomvrie n. 1907 în comuna Ilimbav.

1. În scopul promovării stărilor igienice și a îmbunătățirii condițiilor de trai ale populațiunii, »Reuniunea română de agricultură din comitatul Sibiu«, va aranja Duminecă la 13 Octomvrie n. 1907, în comuna Ilimbav o expoziție de copii împreună cu distribuire de premii în bani și recuzite de lăptat.

2. Expoziția se va țineă în ziua amintită, începând dela 11 oare înainte de amiază și până la 2 oare d. a., când va urmă premiarea.

Expoziția se va țineă în salele primăriei comunale.

3. La expoziție de data aceasta se primesc numai copiii locuitorilor din Ilimbav cu vârsta dela 6 luni până la 8 ani.

4. Primirea copiilor în expoziție se face prin comitetul aranjator local, care va publica de cu vreme dispozițiunile luate. Comitetul poate refuza primirea, însă numai din cauze binecuvântate.

5. Exponenții (mamele și îngrijitoarele) sunt îndatorați a purta fușiși grijă de copii expuși.

6. Se vor distribui premii, în valoare de 170 cor. inclusiv recuzitele de lăptat. La aceste concurge, Reuniunea agricolă cu 130 cor., primăria comunală (din cassa mizerilor) din Ilimbav cu 20 cor.; comuna bisericăsoasă gr. or. cu 5 cor.; și Insoțirea de credit „Raiffeisen“ cu 15 cor.

Premiile să împart între copii și copile a) dela vârsta de 6—12 luni, b) dela 1—2 ani; c) dela 2—4 ani; d) dela 4—6 ani; și sunt în de câte 10, 4 și 3 ar.

### II. Premiarea.

1. În scopul premiării se institue juriul consistător din domii: Dr. I. Beu, președinte al juriului, R. Simu, secretarul juriului, membrii comitetului central al Reuniunii P. Lucuța, I. Chirca, P. Draghitis, Dr. Petru Șpan, totodată președinte al expoziției, Victor Tordășianu, Teodor Andreiu, V. Stan, Dr. I. Stroia, Dr. L. Borcia, Nic. Iosif, I. Popescu, O. Stefla, E. Verzariu; apoi d-l Ioachim Muntean, protopresbiter și d-na; N. Petra-Petrescu și d-na; Gustav Hanner și d-na; Ioan Alexandru, paroch și d-na; Procopiu Marin și d-na; Mateiu Luca, paroh și d-na; I. Petrișor, paroch și d-na; Florian Bologa și d-na; Valeriu Bonea și d-na; I. Dragoman, inv.; Ioachim Părău, paroh; medicii: Dr. Nic. Calefariu, Dr. I. Bucur, Dr. N. Comșa, Dr. I. Elekes, Dr. I. Iancu, Dr. At. Moga, Dr. V. Mihu, Dr. I. Popp, Dr. George Prunaș, Dr. M. Grün. Membrii absenți se vor înlocui prin suplenți, aleși din partea celor absenți.

Împărțirea premiilor se face în mod sărbătorec la ora 2 d. a. ținându-se mai întâi în prezența juriului, a comitetului aranjator, a exponenților și publicului întrunit conferența: a) medicului Dr. Ilie Iancu despre Nutrirea și îngrijirea copiilor sugători, și b) a medicului Dr. I. Beu despre Îngrijirea copiilor după întăroare.

Copiii premeiați se vor cântări, măsură și fotografia, iar secretarul juriului compune un raport special asupra expoziției și premiilor. Raportul, subscris de președintele și secretarul juriului, se păstrează în arhiva Reuniunii și să publică prin ziare.

### III. Dispoziții de premiare.

1. Scopul expoziției este mai ales a promova stările igienice și a lucra la îmbunătățirea condițiilor de trai ale populațiunii. Drept aceea să va luă în socotință nu atât intenția vădită de a străluci cu copii anume gătiți ca exemplare de paradă, ci mai ales hărnicia și priceperea dovedită la ținerea în curățenie a copiilor și a locuințelor, îmbrăcăminte, la priceperea dovedită la alimentație și celelalte, cari condiționează puterea vitală a generațiilor viitoare.

2. Copiii cu înfățișare inteligentă și vioi, cei sănătoși și fără defecte trușesti, cei bine hrăniți și ținuti în curățenie, cei cu bunăcuviință, nefricoși și prietinoși, copii orfani și din familii mai scăpătate cum și cei din familii cu copii mai numeroși între condițiuni egale, vor fi preferați.

3. Dacă cutare grupă nu cuprinde copii vrednici de premiați, premiile să pot destina pentru altă grupă mai bogată. Premiile, cari nu s'ar împărți, revin Reuniunii.

4. Aceiaș exponent nu poate dobândi în aceeaș grupă decât un singur premiu. Față cu cel premiați în cutare grupă, concurenții din altă grupă au întâietate.

Din ședința comitetului central al »Reuniunii române de agricultură din comitatul Sibiu«, ținută la Sibiu în 20 Septemvrie n. 1907.

Pantaleon Lucuța, Victor Tordășian  
președinte. secretar.

### Bibliografie.

În institutul grafic „Minerva“ a apărut „Popasuri vânătoarești“ de Ion Bârșeanu pe 205 pagini formatul octav mare prețul cor. 1.50 bani plus 20 bani porto. Se poate procura prin librăria A. Mureșianu Brașov.

Nestor Urechă: „În Bucegi“ (Narațiune) Format octav mare pagini 285 prețul 1 cor. 50 plus 20 porto.

Ludovic Daus: „Doamna Oltea“ (Mama lui Ștefan cel mare) poem dramatic în versuri. Musica de d-l D. G. Chiriac. Piesa aceasta s'a jucat pentru prima oară pe scena Teatrului național din București în seara de 19 Noemvrie 1904 la reprezentăția de gală dată cu ocazia jubileului de 400 ani dela moartea lui Ștefan cel mare. Poemul e scris pe 62 pagini. Costă 1 coroană plus 10 bani porto.

D. C. Moruzi: „Rușii și Românii“ c'o prefață de N. Iorga. Prețul cor. 1.50.

N. Iorga: „Negotul și meșteșugurile în trecutul românesc“. Prețul cor. 2.50.

„Doamne ajută-ne“. Schițe din popor de Romulus Cioflec, a 2 coroane plus 10 bani porto. A se procura prin librăria A. Mureșianu.

Al. I. Odobescu opere complete. Vol. I. Pagini 360. Prețul Lei 1.50.

„Căluza stațiilor balneare“ de Aurel Scurtu. Prețul 1 cor. 50 fil. plus 20 bani porto.



## Reuniunea

Învățătorilor români gr. cat. din archidieceză.

De lângă Mureș, Sept., 1907.

În partea a VI a raportului amintește comitetul central despre „Organul reuniunii” următoarele:

„Reuniunea a continuat și în anul expirat cu edarea „Foaii Școlastice”, organul ei. Și îi vine greu să spună dela acest loc, că învățătorii noștri mare parte nu vrea să înțeleagă de ce mare însemnătate este o revistă pedagogică; nu vrea să știe ce servicii mari ar putea face învățământului nostru popular primar, ba chiar învățătorilor însuși sprijinindu-o în deajuns. Indiferentismul celor mai mulți e o dovadă, că nu sunt pătrunși de necesitatea cultivării mai departe. Nepăsarea lor numai onoare nu aduce dascălimei din archidieceză.”

Mari și grele osânde la adresa învățătorilor! Asta privește firește numai pe cei indiferenți față de prosperarea organului nostru; excepțiune facei mulți dintre ei, cari intelectual și material sprijinesc foaia, abonându-o regulat și colaborând la ea, fără de a aștepta recompensarea bănoasă a fatigiilor lor.

Mult ar augenta numărul abonenților publicarea lor în numerii organului; — cum s'a uzitat asta la începutul anului, — dar dela un timp mai îndelungat nu mai cetim nimica despre lista celor, cari ș'au achitat abonamentul lor; dacă ar urma Redacțiunea cu publicarea solvitorilor regulate, am avea un registru public despre abonenții solvitori; ba am putea cere dela Redacțiune, ca să publice și numele acelor învățători singuratici, cât și a Senatelor școlastice parohiale, cari au primit foaia regulat, fără a fi achitat prețul ei și prin faptul acesta necorect au daunat interesele materiale ale reuniunii noastre; căci ocea în loc să folosească capitalul ei în scopurile prevăzute în statute, a fost necesitățile a înprumuta sume enorme pentru solvirea datorilor contrase cu editarea foaii.

Statul activ al foaii se compune numai din abonamente restante în suma enormă de 10,009-50 Cor. Starea asta tristă s'a arătat în anul expirat din raportul Redacțiunii înaintat către adunarea generală; de atunci să va fi îndreptat mult starea indicată prin achitarea restanțelor și solvirea regulată a abonenților curente.

Adunarea generală a decis sub Nrul 17 d, că autorizează pe biroul central, ca pentru încasările abonamentelor restante să se adreseze oficiilor protopopești și dacă acestea n'ar satisface recercărilor lui în timp de 2 luni, să se adreseze Prea veneratului Consistor archiepiscopesc pentru sanarea răului.

Încât și-a îndeplinit biroul central obligământul acesta înapus din partea adunării generale, cum vedea din raportul Redacțiunii, ce va adresa adunării generale, ce să va ținea în toamna anului curent; ar fi mult de dorit, ca să auzim ceva înbucurător din raportul Redacțiunii, ca să ajungem odată timpul cel oftat de toți, cum-că organul reuniunii nu numai își poate acoperi spesele sale cu tipărirea foaii din banii abonenților, ci ca să-și plătească datoria sa avută la fondul reuniunii noastre.

Ca publicul cetitor să vadă cum-că P. Ven. consistor cu ce îngrijire părintească să poartă față de interesele bine pricepute ale reuniunii, lăsam să urmeze tot cuprinsul circularului său din 10 Ian. 1906 Nr. 35/905 adresat, în afacerea spriginirii organului reuniunii, oficiilor protopopești:

„Din raportul biroului central al „Reuniunii învățătorilor” din archidieceza gr. cat. de Alba-Iulia și Făgăraș din 14 Dec. 1904 s'a constatat, că multe din școlile noastre, la adresa cărora să trimite „Foaii Școlastice” nu-și plătesc abonamentul; asemenea foarte mulți dintre învățătorii încă nu-și îndeplinesc datorița lor față de „foaii” din chestiune, deși aceasta li-s'a impus din motive juste deja prin ordinațiunea consistorială din 13 Dec. 1901 Nr. 7149; de aceea reimprospetăm ordinațiunea relativă la abonarea „Foaii Școlastice” și o recomandăm din nou și lăsam prin aceasta, ca toate autoritățile și oficiile bisericesti școlare, să poarte grijă, ca în preliminarul școlilor noastre să se susceapă prețul abonamentului anual al acestei foi și în fapt să o și procure din casa școlii, rămânând foaia ca proprietatea ei. Cu atât mai vârtos o recomandăm învățătorilor, cărora adunarea generală a „Reuniunii” ținută în 4 și 5 Nov. 1904 a decis să li-se facă favorul de a o putea prenumera cu prețul redus de 4 coroane la an și care preț să-l solvească

de odată cu taxa de membru al Reuniunii.

Blaj, din ședința consist. ținută la 10 Ian. 1905.

Victor, metropolit.”

Mureșanul.

## Intrebuințările laptelui.

(Urmare.)

**Laptele stricat.** Avem mai multe feluri de lapte stricat: laptele tuberculos, laptele febril, laptele cu miros neplăcut, laptele apos, laptele cu sânge, laptele verde și dela vacile în călduri; aceste feluri de lapte es alterate cam greu.

Laptele albastru, acru, bălos, galben, roșu, amar etc. ia aceste schimbări, adică se strică, după ce a fost muls.

Să descriem pe fie-care în parte:

**Laptele tuberculos.** Vacile bolnave de tuberculoză înaintată, dau un lapte de o colorație albăstrue, fără gust, subțire și cu un miros de nădușală; se acrește repede după mulsoare și chiar în timpul fierberii, câte odată. Untul nu mai are consistența sa normală, ci pare uleios, se rânzește repede și cantitatea se micșorează.

Când tuberculoza este localizată în uger, laptele are aproape aceleași caractere ca și cel normal; dar, ceea ce-l face extrem de periculos, sunt microbii tuberculozei ce el conține în totdeauna și cari nu se pot descoperi, de cât în urma examenului microscopic al laptelui și prin tuberculinizarea vitei.

Laptele tuberculos, adică cu microbul ofitei în el, este acel care dă mai des ftizia omului.

Laptele dela vitele tuberculoase, chiar dacă nu conține bacili — căci spuserăm că bacili se observă numai când ugerul este atins de tuberculoză — toxine de ofică cuprinde însă, într'o mare cantitate și sunt extrem de periculoase.

Așa de pildă o vacă are tuberculoză pulmonară. Laptele obținut dela ea nu va avea bacili, ci numai otrăvurile acestora, știut fiind că ori-ce otrăvă se elimină foarte ușor prin glandele mamare.

Laptele și derivatele sale (brânzeturi, unt, smântână, lapte bătut etc.) încărcate cu toxine, produc turburări în organism mai ales persoanelor atinse de tuberculoză. Aceste persoane, chiar puțin atinse de ftizie, care s'ar fi vindecat dela sine, însă prin acțiunea toxinelor tuberculoase, leziunile se măresc, se înmulțesc și adesea-ori le provoacă o ofică acută și mortală. De aceea este bine, ca, cel puțin odată pe an, fie-care proprietar să dispue tuberculinizarea și examenul minuțios al vacilor sale, scutind dela o infecție sigură, pe toți membrii familiei și pe toți acei care ar consuma un lapte bolnav.

**Laptele febril.** Vacile atinse de boale febrile, ca: pneumonia, febra aftoasă, hemoglobinuria, etc. dau un lapte îngroșat de flocoane, de globule mucoase, muriforme sau purulente și mai curând sau mai târziu după mulsoare acest lapte intră în putrefacție, exalând un miros infect.

Laptele febril produce perturbațiuni în organism: colici, cefalgii, erupțiuni împrejurul gurei, în gură, în stomac și în intestine, cauzând moartea mai ales copiilor mici.

(Va urma.)

## Mijlocul de a produce ouă iarna.

În zilele de 18 și 19 Martie, acest an, s'a ținut la Paris congresul național al industriei laptelui, unde pe lângă chestiunile privitoare la lăptării s'au făcut și comunicări

importante asupra creșterii pasărilor.

Având ocaziune să iau parte la ședințele acestui congres, m'am gândit a împărtăși și pe ai noștri cu unele din sfaturile pe care d-l Henri Voitellier, vice-președintele societății avicultorilor francezi, le-a dat referitor la chestiunea producțiunii oulelor iarna.

Este știut de toți că găinile ouă pe timp frumos și că toate se opresc a mai oua când vremea se asprește. Cu toate acestea, consumațiunea oulelor este aproape aceeași în toate timpurile anului, astfel că oferta nu corespunde regulat acestei consumațiuni și de aci ridicarea prețurilor în anumite timpuri.

Numai păstrarea, din vremea când se găesc multe ouă, mai face până la un oare-care punct a mai înfrâna această scumpire a lor, dar păstrarea, fie ea ori cât de perfectă, nu va înlocui nici odată oul natural proaspăt și idealul ar fi de a parveni să facem ca găinile să ouă, aproape tot atâta iarna ca și vara.

După d-l H. Voitellier ajungearea la acest rezultat nu e atât de grea pe cât s'ar părea la început. Întocmai după cum se credea acum câți-va ani lucru cu neputință de a avea pui tineri în luna Februarie și apoi prin ajutorul mașinelor de cloțit s'a parvenit a-i avea în tot timpul anului și pe preț destul de ieftin; tot astfel și chestiunea ouărei iarna se poate aduce la un bun sfârșit.

Nu e vorba de vre-un soi nou de găini, sau de schimbări de soiuri, ci în o îmbunătățire a modului de creștere și îngrijire a pasărilor stă tot secretul chestiunii.

Nu cred să existe vre-un gospodar care să nu știe că vaca dă mai mult lapte, că porcul dă mai multă untură, atunci când sunt mai bine hrăniți și li-se dau anume nutreturi. — Pasările însă, în ori-ce curte sunt oropsite și toți cred că e de prisos ori ce îngrijire.

Ei bine, ele într'adevăr par că n'au nici o grijă de această necoștință a omului, și urmează a trăi mai departe, însă nu mai dau ouă.

Trebue a ști că găina ouă când e sănătoasă. Dar iarna, ea suferă aproape totdeauna de umezeală de vânt, geruri, din cauza cotețelor rău făcute — sau de loc — din cauza păduchilor, necurăteniei, lipsa de verdeață și a unei hrăniri nepotrivite nevoilor lor; în sfârșit din șederea în cotețuri prea mici unde din cauza înghesușii se produce noaptea călduri prea mari. Aceste sunt toate cauzele răului pe cari trebue să le curmăm dacă dorim ca găinile să ouă. Pe lângă aceasta dacă se aleg găinile, ce în mod natural sunt predispușe a oua, se pcate a fi siguri de a avea ouă iarna.

De obicei, puicile încep a oua, când sunt de 6—7 luni, când au crescut regulat și sunt sănătoase. Une-ori se văd ouând la 5 luni, când sunt scoase mai timpurii, dar aceasta mai rar.

Dacă prin urmare s'ar păstra puicile născute în Mai și Iunie, ele vor oua în Noemvrie și Decemvrie până în Ianuarie. Din această lună apoi începe a oua găinile de anul trecut și astfel vom avea necoștință ouă. În ceea-ce privește găinile ce merg pe trei ani, afară dacă nu sunt de soiuri scumpe, trebue a fi vândute sau tăiate după ce a sfârșit de a mai oua, adică prin August, Septemvrie când sunt și bune la mănăcare și se vând bine. Lucrurile însă nu stau astfel și crescătorul, în dorința de câștig, vinde toți puii eșiți de cu primăvara și el nu-și oprește pentru prăvălia curței decât pe cei mai târzii și de aici se esplică că

ouatul începe tocmai la primăvara viitoare.

Gh. Manolescu,  
„Veter.” medic veter., Ilfov.

## MULTE ȘI DE TOATE.

Cu ce să trăim ca să trăim mult.

Mai mulți învățați au aflat că laptele acru, care se vinde în România și Bulgaria sub numele de iaurt, lungeste viața omului, oăci are influență minunată de favorabilă asupra corpului. Cu chestia s'a ocupat acum și renumitul profesor Mechnikof, directorul institutului Pasteur din Paris, care a zis că iaurtul are influență extraordinară de bună asupra intestinelor, căci izolează baceiili primejdioși. Un alt învățat, Dr. Mihailow, care a reprezentat anul acesta Bulgaria la congresul de igienă dela Berlin și care cunoaște din experiență imediată influența iaurtului, spune că ceice consumă regulat acest lapte sunt eu mult mai sănătoși și trăesc o viață cu mult mai lungă de cât alții. În Bulgaria se consumă foarte mult iaurt și acolo sunt 3800 oameni trecuți de 100 ani, deși Bulgaria are numai 4 milioane locuitori. În Germania, unde oamenii nu știu ce e iaurtul, sunt numai 71 oameni trecuți de 100 ani, deși Germania are 61 milioane locuitori. Medicii și chemicii din Paris s'au apucat să analizeze și examineze iaurtul, ca să stabilească în mod științific valoarea lui vindecătoare și înțăritoare. „D-1”.

Domnii abonați ai foiei noastre, cari nu și-au reînnoit încă abonamentul sunt rugați a-l reînnoi cât mai curând ca să nu li-se întrerupă regulata espedare a fiareului.

Administrațiunea  
„Gazetei Transilvaniei”.

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.  
Redactor responsabil: Victor Branisce.

## Câte-va cuvinte asupra boalelor secrete.

Est trist, — dar în realitate adevărată că în vremea de azi e bătătoare la ochi mulțimea acelor oameni, a căror sânge și sucuri trupești sunt afrofiate și cari în urma ușurinței din tinerețe și prin deprinderi rele și-au sdrunținat sistemul nervos și puterea spirituală. E timpul suprem ca acestei stări îngrozitoare să se pună capăt. Trebue să fie cine-va care să dea tinerimei deslușiri binevoitoare, sincere și amănunțite în tot ce privește viața sexuală, trebue să fie cine-va căruia oamenii să-și încredințeze fără teamă, fără șială și cu încredere necesurile lor secrete. Dar nu e în deajuns însă a destăinui aceste necazuri ori și cui, ci trebue să ne adresăm unui astfel de medic specialist, conștiințios, care știe să dea a upra vitei sfaturi bune sexuale și știe a ajuta și morburilor ce deja eventual există, atunci apoi va înfățișa existența boalelor secrete.

De e chemare atât de mărețată și pentru acest scop e institutul reunit în toată țara al D-ului PALOCZ; medic de spital, specialist, (Budapesta, VII., Rákóczi-ut 10), unde pe lângă disoreția cea mai strictă, primește ori-cine (abat bărbații cât și femeile) deslușiri asupra vitei sexuale, unde sângele și sucurile trupești ale bolnavului se curăță, nervii i-se înțăresc, tot organismul i-se eliberează de materiile de bătă, chinurile sufletesti i-se liniștesc.

Fără conturbarea ocupațiilor dălice dr. PALOCZ vindecă deja de ani de zile repede și radical cu metodeli său proprii de vindecare, chiar și cazurile cele mai negleșite, ranele sifilitice, boalele de țev, bătăică, nervi și șira spinăriei, începăturile de confusie a minții, urmările onanției și ale sifilisului, erecțiunile de spaimă, slăbirea puterii bărbătesci (impotența), vătămurile, boalele de sânge, de piele și toate boalele organelor sexuale femești. Pentru femei e sală de așteptare separată și eșire separată. În ceea-ce privește cura, depărtarea nu este piedecă, căci dacă cine-va, din ori-ce cauză, n'ar putea veni în persoană, atunci cu plăcere i-se va da răspuns amănunțit foarte discret prin scrisoare (în epistolă e de ajuns a se înlătura numai marca de răspuns). Limba română se vorbește perfect. După încheierea curei, epistolele se ard, ori la dorință se retrimite fie căruia. Institutul se îngrijește și de medicamente speciale. Vizitele se primesc începând dela 10 ore a. m. până la 5 ore p. m., (Duminea până la 12 ore a. m.)

Adresa: Dr. PALOCZ, medic de spital, specialist, Budapesta, VII., Rákóczi-ut 10.



# Librăria editoare H. ZEIDNER Braşov (Brassó).

Fondată la anul 1867.

Cărţi pentru şcoală foarte ieftine

Fondată la anul 1867.

(pentru şcolile populare şi medii) — aprobate şi prin păreri distinse recomandate — recomandă librăria H. ZEIDNER, Brassó.

Exempliare pentru învăţători gratis şi franco.

Preţurile estrasului din Catalogul, care s'a trimis astăprimăvară (împreună cu Catalogul pentru piese de muzică „Cântarea înaltă sufletul“), s'au redus foarte mult, ce se poate afla în fie-care librărie sau la fie-care comerciant, care ţine cărţile de şcoală.

Cărţile pentru şcoală să pot căpăta în acele locuri de vânzare cu preţuri foarte probabile (potrivite).

Domnule învăţător! Prin introducerea cărţilor de şcoală din editura lui H. ZEIDNER, Brassó păstraţi părinţilor din comuna D-V, în fie care an multe coroane!

Vă rog să folosiţi anunţul acesta în locul paginilor 4, 5 până la 9 din „Estras din Catalogul librăriei H. ZEIDNER Braşov, care l'am trimis astăprimăvară în toate părţile. Preţurile indicate acolo nu mai au valoare, dela apariţia acestui anunţ! Ori şi care librar liferează cu preţurile aceste şi cu condiţii fav orabile.

4 Librăria H. ZEIDNER, Braşov—Brassó.

Librăria H. ZEIDNER, Braşov—Brassó. 5

6 Librăria H. ZEIDNER, Braşov—Brassó.

Librăria H. ZEIDNER, Braşov—Brassó. 7

### Editură proprie.

**Abcdarul ilustrat** I-a carte a copiilor, de St. C. Alexandru, legat C. —24

**Abcdar nou ilustrat** pentru şcolile primare de ambele sexe, de D. Dogariu. Partea I, legată —30 fl., Partea II, legată C. —36

**Carte de cetire ilustrată** pentru şcoal. primar. de G. Zaharia. Part. I, leg. 36 fl., II, leg. —40

**Cartea copiilor ilustrată** de St. C. Alexandru pentru cl. 2 primară, leg. C. —70 broş. C. —50

**Carte de cetire** pentru anii din urmă ale şcolilor populare şi de repetiţiune, de D. Dogariu şi N. Pilîia, broşată C. 1— leg. 1-30

**Abcdar maghiar**, întâia carte pentru deprinderea limbei maghiare în şcoal. pop. de Fr. Koos şi V. Goldiş. Ed. V., leg. C. —40

**A doua carte** pentru deprinderea limbei maghiare de Fr. Koos şi V. Goldiş. Ediţia II, legată —40 fl.

**Manual de limba germană** pentru şcoal. populare, de I. Dorca, legat C. —60

**Aritmetica** de E. F. Lurtz, pentru şcoal. populare, traduse de un învăţător. Partea I. Numarii 1—100. broşată C. —40

Partea II. Numerii dela 1—1000, ediţ. 2 br. —70

Partea III. Fraţiunile comune şi decimale practica italiană, etc., broş. C. —80, leg. C. 1—

Partea IV. Raporturi, proporţiuni, regulile de 3 simplă şi compusă etc., broş. C. 1-20 leg. C. 1-60

**Aritmetica** de D. Dogariu, cu numeri întregi, ediţia 2, broşată C. —50 fl.

**Aritmetica** pentru anii din urmă ai şcolii primare, de I. Darius, broşată C. —70 fl.

**Geografia Ungariei** de Dr. Nic. Pop şi Vasile Goldiş. Elemente din Geografia generală pentru şcolile pop. Ed. IX. cu harta Ungariei colo-

rată. broş. —50 fl., leg. —60, cu harta neagră broşată —40 fl.

**Istoria Ungariei** şi elemente din istoria generală pentru şcolile populare. de Dr. Nic. Pop şi N. Pilîia. Ediţia X., cu ilustraţ. broş. 30 fl.

**Istoria Ungariei** în legătură cu istoria universală, pt. şcoal. pop. de S. Moldovan, broş. C. —30

**Elemente din constituţia patriei** sau drepturile şi datoriţele cetăţenesti pentru şcoal. pop. de Vasile Goldiş. Ediţia II, legată C. —30 fl.

**Fizica** pentru şcolile populare cu multe ilustraţiuni, de D. Făgărăşanu, legată C. —60

**Elemente de fizică** pentru şcolile populare, de I. Darius. Ediţia V., legată C. —60

**Chemia anorganică** de I. Filipescu, broş. 50 fl.

**Economia câmpului şi grădinaritul** de G. Moian broşată 30 fl., legată 40. fl.

**Elemente de muzică vocală** pentru şcolile populare, de N. Stoicovici, broşată 30 fl.

**Colecţiune de cântece** şi cântări bisericeşti pe note, pentru şcolile populare de N. Stoicovici. Partea I. broşată 30 fl.

**Cărţi auxiliare pentru şcolile primare.**

**Conductor** la aplicarea noului Abcdar, ilustrat de D. Dogariu, broşat C. —24

**Dictionar** portativ român-german-maghiar de H. Schlandt, broş. à C. —20.

— Ediţia întreagă: român-german-maghiar, german-maghiar-român, maghiar-german-român, broş. C. —60 în pânză legat C. —80

**Lira şcolii** sau colecţiune de cântece pentru tinerimea şcolară, de un prieten al copiilor. broşată C. —40

**Micul cântăreţ** în biserică sau răspunsurile dela Sfta Liturgie de I. Darius, ediţia II. broş. 10 fl.

**Micul rugătoriu** în şcoală şi acasă de I. Darius, broşat C. —10

**Cântece de irozi** la Naşterea Domnului împreună cu câteva cântări naţionale, broşat 12 fl.

**Epistolie** a Domnului Isus Christos ce a trimis'o D-zeu din cer, broş. —12 fl., legat —20 fl.

**Visul** Născătoarei de D-zeu împreună cu rugăciuni pentru tot creştinul. br. 12 fl., leg. 20 fl.

**Sonorul** sau frumos răsunaătoarele plănsu-cânturi la Mormântul Domnului de G. Ucenescu. Ediţia IV. broş. C. —24

**Versurile** Naşterii Domnului nostru Isus Christos. Ediţia IV., broşată C. —12

**Caiete de desen**, pentru şcoal. primare şi civile.

**Caiet de desen** pentru şcolile populare şi civile de A. Lukáts. Caietul I. cu 50 de modele. Caietul II. cu 40 de modele. Caietul III. cu 25 de modele, à caietul C. —14

**Caiet de desen** pt. şcoal. de fele. Ediţ. 2. C. —24

**Modele** pentru caligrafia română în şcolile primare după sistemul profesorului gimn. A. Lukáts. şi de I. Darius C. —20

**Caiet de exerciţii** caligrafice cu diagonale Nr. 1. şi 2. à C. —6 fl.

**Modele** pentru caligr. maghiară şi germ. C. —24

**Caiete de probă** stau la dispoziţie!

**Manuale pentru şcolile medii,** (gimnaziale, reale şi şcolile civile de fete).

**Carte de cetire**, pentru clasa I şi II gimn. şi reală, seminare, pedagogice şi şcoal. super. de fete, de Ioan Popea revid. de Dr. Const. Laca. ediţ. V, legat în pânză C. 2—

**Gramatica limbei române**, pentru clasa I şi II gimn. etc. de N. Bogdan, broş. C. 2—, leg. 2-40

**Gurs sistem. de gramatica limbei române** întocmit pentru şcoal. secundare după cele mai nouă recerînţe ale instrucţiunii de N. Pilîia revăzut de Nic. Salicã, prof. gimn. Ediţia IV. volumul I. (Etimologia) broşat C. 1—

**Gurs de limba maghiară** pentru şcoal. gimn. etc. prelucrată după Toepler de P. Budiu, prof. gim., broşat C. 1-20, leg. în pânză C. 1-80

**Manual de limba maghiară** pentru cl. I-a gimn. etc. de N. Bogdan, pr. g., broş. 1—, cart. C. 1-20 pentru clasa II-a, broş. C. 1—; pentru cl. III-a, broşat C. 1-20; pentru cl. IV-a broşat C. 1-40

**Gramatica elementară a limbei germane** cu deprinderi de tradus germane şi române virite printre regulile şi cu vocabulele de I. Maxim. prelucrată de N. Pilîia, broşat C. 1-30 legat în pânză C. 2—

**Sintaxa limbei germane**, întocmită pentru cl. super. ale şcolii medii de N. Pilîia, broş. C. 1—

**Gramatica latină** pentru cl. I şi II gim. prelucrată după sistemul lui H. Perthes de P. Budiu, Iosif şi A. Bărseanu, broş. C. —50

**Carte de cetire latină**, pentru cl. I-a gimn de P. Budiu, Iosif şi A. Bărseanu, cu vocabular broşat C. 1-20; pentru cl. II-a gimn. cu vocabular broşat C. 1-60

**Explicări la cărţile de limba latină**, pentru cl. I şi II gimn. de P. Budiu, Iosif şi A. Bărseanu, broşat C. —50

**Sintaxa limbei latine**, pentru cl. III şi IV gimn. de V. Goldiş, prof. în pens. broşată C. 1-60

**Gurs complet de limba franceză** de A. Vlaicu. metoda I. Fetter. Partea I şi II, broş. 1-60 partea III, C. 1-60; partea IV. . . . C. 2—

**Grammaire française**, de A. Vlaicu, broş. C. —60

**Geografie**, pentru şcolile medii, după D. Laky de prof. D. Făgărăşianu şi S. Moldovan. Tom. I. Regatu Ungariei, ed. 2-a ilustr. leg. C. 2—

774. Sz.  
1907. vhtó.

**Árverési hirdetmény.**

Alulirott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102 §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a brassói kir. járásbírósnak 1907 évi Sp. I 850/4 számú végzése következtében Dr. Stravoiu Sándor, ügyvéd által képviselt Miklós Mátyás javára Adám Ferencz és neje ellen 55 Kor. 55 f. s jár. erejéig 1907 évi február hó 18-n foganatosított kielégítési végrehajtás utján le- és felülfoglalt és 600 kor. becsült következő ingóságok, u. m.: házbutorok nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a brassói kir. járásbírósnak 1907-ik évi V. 313/4 sz. végzése folytán 40 kor. 47 fill. hátr. tökekövetelés, ennek 1907 évi július hó 30 napjától járó 5% kamatai, 1/3 0/0 váltódió és eddig összesen 10 kor. 40 filléren bíróság már megállapított költségek erejéig, Brassóban malomárok a 11 szám alatt leendő megtartására 1907 évi Oktober hó 24-ik napjának délelőtti 11 órája határidőtől kintüzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t. c. 107. és 108. §-ia értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsáron alul is elfognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felülfoglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881 évi LX. t. c. 120 §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Brassó, 1907 évi Oktober hó 6-napján.

Tanko János,  
kir. bir. végrehajtó.

**Carne de berbece**

**Klgr. 36 cruceri**

se află de vânzare în măcelăria VASILE OLTEAN, Braşov, Târgul Cailor 13.

**Preţurile cerealelor din piaţa Braşov.**  
Din 11 Octomvrie 1907.

Mesura său greutatea	Calitatea.	Valuta in		
		Kor.	fil.	
1 H. L.	Grâu cel mai frumos.	22	—	
	Grâu mijlociu . . .	20	—	
	Grâu mai slab . . .	19	—	
	Grâu amestecat . . .	18	—	
	Secară frumôsă. . .	17	—	
	Secară mijlociă. . .	16	—	
	Orz frumos . . . . .	9	—	
	Orz mijlociu. . . . .	8	—	
	Ovăş frumos. . . . .	7	—	
	Ovăş mijlociu . . . . .	6	—	
	Cucuruz . . . . .	9	—	
	Mălaiu (meiu) . . . .	10	—	
1 kilă	Măzăre. . . . .	19	—	
	Linte . . . . .	36	—	
	Fasole . . . . .	14	—	
	Sēmēnță de in . . . . .	20	—	
	Sēmēnță de cânepă . .	19	—	
	Cartofi. . . . .	2	—	
	Măzărîche. . . . .	—	—	
	Carne de vită . . . . .	1	28	
	Carne de porc . . . . .	1	36	
	Carne de berbece . . .	—	80	
	100 kil.	Său de vită prospēt . .	40	—
		Său de vită topit . . .	62	—

**Se caută un tinăr absolvent**

al şcolii comerc. sup. Oferte însoţite de Certificate, Actul de botez şi fotografia a se înainta sub „Practicant“ la Administraţia acestui ziar.

(3080,2—3.)

**ANUNŢ.**

**Un tinăr** român cu praxă de 3 ani în cancelarie notarială, caută un post de asemenea rang în vre-o cancelarie notarială pe lângă condiţiuni favorabile. A se adresa la Administraţia „Gazeta Transilvaniei“, Braşov.

**În 6 zile la AMERICA.**

Transport de persoane în TOATE PĂTURILE DIN LUME.

Cereţi clarificări şi îndrumări. E de ajuns carte postală.

Răspundem româneşte.

**FALK et Comp.**  
Secţia românească.  
Hamburg.  
Strada Raboisen Nr. 30.

**Cântarea înaltă sufletul!**

George Dima: Cele mai frumoase compoziţiuni de caracter bisericesc şi lumesc pentru cântare şi pian, coruri mixte şi de bărbaţi etc. ale acestui măiestru al muzicii au apărut la H. ZEIDNER în Braşov. Catalog gratuit!

În aceeaşi librărie este un sortiment bogat de cărţi literare româneşti, de utensilii pentru scris şi desen, deposit de hârtie, şi despre aceste se află catalog, care se trimite gratuit.

(2805,26—52.)

Librăria H. ZEIDNER, Braşov—Brassó. 8

**Geografia**, pentru şcolile medii, după D. Laky de D. Făgărăşianu şi A. Bărseanu. Tom. II. Europa fără de reg. Mării-Mediter. broş. C. 1— Tom. III. Asia, Africa, Australia şi America, legat C. 2—

**Gurs elementar de botanică şi zoologie**, pentru clasele inferioare etc. de G. Chelariu, partea II. broşat C. 2—

**Istoria universală**, pentru şcolile sec. de V. Goldiş. Vol. I. Ev. vechiu, broş. C. 1-50; leg. C. 2-10

**Aritmetica**, de E. F. Lurtz. Partea III. fraţiunile comune şi decimale, practica italiană regula de trei simplă şi compusă etc. broşat C. —80 legat C. 1—, Partea IV. Raporturi, proporţiuni, calculul societăţii şi câteva alegaţiuni. Termi-nul mediu, interesele compuse, calcularea facturilor, discontului, a hârtiilor de stat, a acţi-ilor. Purtarea şi inducerea contului curent, contabilitatea industrială etc. broşat C. 1-20, legat în pânză C. 1-60

**Cărţi auxiliare şi diverse.**

**Dictionar german-român**, pentru şcolă şi conversaţiune de Th. Alexi, 5 ediţ. broş. C. 3-60 — român-german, 2 ediţ. prelucrată şi completată. S'a aplicat în parte ortografia Academiei Române dela 1904, exclusiv cea măr nouă ortografie germană, broş. C. 4-50 Amândouă părţile legate într'un volum elegant în piele C. 10—

**Caractere morale**, exemple şi sentinţe de Ioan Popea, profesor, broşat C. 2—

**Încercări în literatură**, de I. A. Lăpădat, br.—50

Despre metri în poeziile lirice al lui Horaţiu, de I. Lengeru broşat C. —20

**Instrucţiuni populare**, despre datoriţele şi drepturile de dare, de W. Niemandz, broşat C. —60

**Bucătăreasa naţională**, carte de bucate cu 1465 de reţete, de J. C. Hinşescu, broş. C. 1-60

**Păvăniile mult cercatei Griselde**, istorioară morală prea interesantă, de Hinşescu, broş.—12

**Mănunchiu de flori**, Colecţie de poezii şi cântece vechi de Nic. Oancea, broşat C. —20



Nr. 11327/1907.

### Publicație de licitație oficioasă.

În scop de a se încasa contribuțiile neplătite la vreme restanțele de dare, aruncuri, contribuțiile la fondul bolnavilor cercual precum și darea divină conform dispozițiilor §§-lor 67—74 din Art. Legi XLIV. din 1883 am ordonat a se ținea licitațiune publică pentru vânzarea obiectelor zălogite.

#### Locul ținerii licitațiunei:

In ziua I-a de licitație:	Ziua și ora:	In ziua a II-a de licitație:	Ziua și ora:
In Brassó Piața Francisc Iosif (Târgul mare, înaintea Depozitului de pom- pieri)	La 16 Octomvrie 1907, dela 9 oare a. m. până la 5 oare p. m.	In Brassó Piața Francisc Iosif (Târgul mare, înaintea Depozitului de pom- pieri)	La 17 Octomvrie 1907, dela 9 oare a. m. până la 6 oare p. m.

#### Descrierea obiectelor zălogite:

- |  |               |                |
|--|---------------|----------------|
| 1. Mobile de casă                          | in valoare de | cor. 2500.— f. |
| 2. Obiecte mărunte, service de bucate      | "             | 300.— "        |
| 3. Animale de casă (cai, boi, vaci, viței) | "             | 2500.— "       |
| 4. Clavir                                  | "             | 900.— "        |
| 5. Calească, cară, cară de transport       | "             | 900.— "        |
| 6. Hamuri de cai                           | "             | 300.— "        |
| 7. Ciasuri și icoane                       | "             | 100.— "        |
| 8. Mașină de sfredelit, ilcu ș. a.         | "             | 192.— "        |

#### Condițiile de licitație:

- În ziua I-a de licitație se vor pune în vânzare toate obiectele zălogite, al căror preț nu trec peste 100 cor. vânzându-se în orice caz și sub prețul de estimare, dacă se vor oferi pe ele cel puțin  $\frac{3}{4}$  din prețul de estimare.
- La a II-a zi de licitație se vor vinde toate obiectele zălogite fără considerare, dacă se ofere pe ele chiar mai puțin ca  $\frac{3}{4}$  parte din prețul de estimare, putând a le cumpăra acela, care a oferit mai mult.
- Prețul de cumpărare are a se depune îndoit în bani gata.  
Brassó, în 7 Octomvrie 1907.

(2025,2—B.)

Oficiul de dare orășenesc.

## Institut indigen. Banca de asigurare „TRANSILVANIA” din Sibiu

intemeiată la anul 1868

in Sibiu, strada Cisnădiei nr. 5 (edificiile proprii), asigurază în cele mai avantajoase condiții:

contra pericolului de incendiu și esplosiune, edificii de ori-ce fel, mobile, mărfuri, vite, nutrețuri și alte produse economice etc. asupra vieții omului

in toate combinațiile, capitale pentru cazul morții și cu termin fix, asigurări de copii, de studii, de zestre, rente pe viața întreagă etc. etc.

#### Asigurări populare fără cercetare medicală.

Asigurări pe spese de înmormântare cu solvirea imediată a capitalului.

Valori asigurate contra incendiului: **94,975.294 cor.** Capital asigurat asupra vieții: **9,239.195 coroane.**

Dela întemeiere institutul a solvit:

pentru despăg. de incendii **4,295.120-15 c.**, pt. capitale asig. pe viață **3,760.810 21 c.**

Oferte și informațiuni se pot primi dela: Direcțiunea în Sibiu, strada Cisnădiei nr. 5 etagiul I., curtea I., și prin agenturile principale din Arad, Brașov, Bistrița și Cluj, precum și dela subagenții din toate comunele mai mari.

## STABILIMENTUL DE ACID CARBONIC

a lui MUSCHONG din Baia Buziaș

modern instalat — afară de Kartel liferează prompt ori ce cantitate de

### ACID CARBONIC

natural, chemic foarte curat, flu'id

din izvoarele cu acid carbonic din Băile dela Buziaș renumite în toată lumea, pentru fabricarea de apă gazoasă, cârciumarilor, și alte scopuri industriale.

Să nu se schimbe cu acid carbonic preparat artificial și puțin spornic.

Serviceu demn de încredere și conselentios!

Apă minerală și apă vindecătoare

în sticle de  $\frac{1}{4}$  și  $\frac{1}{2}$  litre.

Cu succes miraculos la suferințe de inimă, rinichi și bătăie.

Apă de masă de rangul întâiu!

Informații se dau cu plăcere din partea

Muschong's Kohlensäure-Werke und

Mineralwasser-Fabrik in Buziașfördö.

Adresa telegramelor: MUSCHONG BUZIASFÜRDÖ. — Inter. Telef. 18.



### Vițe nobilitate

liferează cu garanție, asortiment bogat de tot soiul, firmă de mulți ani recunoscută ca prima și foarte solidă:

#### Prima Pepinerie cu vițe nobilitate de pe Târnava.

Proprietar, FR. CASPARI, Mediaș [Ardeal].

#### Cereți Catalogul prețurilor!

Catalogul conține scrisori de recunoștință din toate părțile țerei. Fiecare proprietar de vii se poate convinge, înainte de a comanda de soliditatea firmei adresându-se verbal sau în scris la vre-o persoană cunoscută.

[8012,3—47.]

Abonamente la „Gazeta Transilvaniei” se pot face ori și când pe timp mai îndelungat seu lunare.

La tipografia și librăria A. Mureșianu se află de vândare următoarele: Cărți literare apărute din ediția „Minerva”, București.

- N. Petra-Petrescu. Ilie Marin, istoriograf pentru tinerime, localisată după nemțese. 193 pag. . Prețul cor. 1.50
- Vasile Pop, „Domnița Viorica” roman. Prețul 2 cor. (plus porto ban) 20
- M. Salodeanu. „Floarea Oflită”, roman. Prețul 2 cor. (plus porto ban) 20
- Ștefan Iosif, „Credințe.” Poezii à cor.) 1.5
- Em. Gârleanu-Emilgar, „Bătrânii”, schițe din viața boerilor moldoveni 1.50
- Eugeniu Boureanu. „Povestiri din copilărie”. Prețul à . . . cor. 1.50
- M. Eminescu. Poezii postume, ediție nouă, 263 pag. cu note. Prețul c. 1.50
- N. N. Beldiceanu. „Chipuri dela Mahala” Conține 305 pag. Prețul cor., 1.50
- Ion Manolache-Holda. Fețe, portrete schițe și nuvele, ediție I. 316 pag. Prețul Lei 1.50
- Il. Chendi. „Fragmente”. Un șir de interesante articole (informațiuni literare), și sunt o continuare a volumelor „Preludii” și „Foiletone” scrise. 246 pag. Prețul . . . Lei 2.50

## KEINE MASCHINE!

FLUSSIGES LEUCHTGAS

BLAUGAS.

In Flaschen fertig geliefert!

Schönste Beleuchtung.

Ueberall anwendbar.

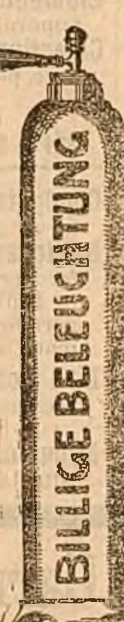
GEFÄHRLOS!

Keine Behandlung!

Aufklärung erteilt gratis

Flüssiges Leuchtgas-Fabrik

Czinkota (Budapest).



### „Romana”

este titlul broșurei, care a apărut în editura tipografiei A. Mureșianu, cu descrierea și esplicarea dansului nostru de salon.

„Romana” dans de colină în 5 figuri. Descrisă și esplicată împreună cu musica ei, după compunerea ei originală. Cu-o introducere („in loc de prefață”), de Tunarul din Dumbrău, Popa. — Tipografia Aurel Mureșianu, Brașov 1903.

Broșura este în cuart mare, hârtie fină și tipar elegant, cu adausul unei côle de note (musica „Romanei” cu esplicări) și costă numai 2 cor. 50 bani (plus 5 bani porto-postal) pentru România 3 lei.

„Romana” se pôte procura de la tipografia A. Mureșianu, Brașov.

## FISCHER T COMP NAGYENYED

PEPINERIE DE POMI SI VITE

150.000 Pomi Roditori  
1.000.000 Sujete  
1.000.000 Planta pentru gard viu arbori de promenada, arbori de ornament, roze, fructe cu boaba, confiteri etc.

1 Milion altoae de vite, vita de vile Europeanasi Amerikană cu su.

Specialitate: altoae de vita pentru desert.

Sub-cultura 120 jug. oat.

30.000 Pruni de Bistrita si de Bosnia oltuiti Exemple foarte frumvase

Fără rădacina

## Magazin de încălțăminte

ALFRED IPSEN

Brașov, Strada Vămei 36, vis-à-vis de Cafeneaua Transilvania (Halta Tramvaiului.)

Mare asortiment și deposit bogat de Ghete pentru stradă, Sport, de lucru și de lux, potrivite după picior și cu prețuri foarte ieftine.

Specialitate: Ghete fine cu sic lucrate după măsura și metod ortopedic. — La comande de afară ajunge trimiterea unei ghete vechi ca măsură.

#### Reparaturi

se fac prompt și ieftin.

